

## RÈGLEMENT (UE) No 1320/2014 DE LA COMMISSION

du 1er décembre 2014

modifiant le règlement (CE) no 338/97 du Conseil relatif à la protection des espèces de faune et de flore sauvages par le contrôle de leur commerce

LA COMMISSION EUROPÉENNE,

vu le traité sur le fonctionnement de l'Union européenne,

vu le règlement (CE) no 338/97 du Conseil du 9 décembre 1996 relatif à la protection des espèces de faune et de flore sauvages par le contrôle de leur commerce [\(1\)](#), et notamment son article 19, paragraphe 5,

considérant ce qui suit:

- (1) Le règlement (CE) no 338/97 énumère les espèces animales et végétales dont le commerce est limité ou réglementé. Les listes ainsi établies intègrent celles figurant aux annexes de la convention sur le commerce international des espèces de faune et de flore sauvages menacées d'extinction (CITES), ci-après dénommée la «convention».
- (2) Les espèces suivantes ont récemment été inscrites à l'annexe III de la convention: *Dalbergia tucurensis* (avec annotation) à la demande du Nicaragua; Antilope cervicapra, *Boselaphus tragocamelus*, *Capra hircus aegagrus*, *Capra sibirica*, *Gazella bennettii*, *Pseudois nayaur*, *Axis porcinus*, *Herpestes edwardsi*, *Herpestes javanicus*, *Hyaena hyaena*, *Lophura leucomelanos*, *Pavo cristatus*, *Pucrasia macrolopha* à la demande du Pakistan; *Quercus mongolica* et *Fraxinus mandshurica* (avec annotation dans les deux cas) à la demande de la Russie.
- (3) Aucun des États membres n'a émis de réserve sur ces amendements.
- (4) Les amendements apportés à l'annexe III de la convention nécessitent par conséquent de modifier l'annexe C du règlement (CE) no 338/97.
- (5) *Lygodactylus williamsi* est classé comme espèce «en danger critique» sur la liste rouge de l'Union internationale pour la conservation de la nature (UICN) et est endémique d'une petite zone de Tanzanie. Sa capture pour le commerce international d'animaux de compagnie toucherait directement l'espèce à une échelle susceptible de menacer la population. Le commerce de cette espèce au sein de l'Union est avéré, s'agissant essentiellement de spécimens prélevés dans la nature, et répond de toute évidence à une demande. *Lygodactylus williamsi* semble par conséquent remplir les critères d'inscription à l'annexe B du règlement (CE) no 338/97 en application de son article 3, paragraphe 2, point c) i). La Commission a consulté la République unie de Tanzanie au sujet de l'éventuelle inscription de l'espèce à l'annexe B du règlement (CE) no 338/97. Il convient donc d'ajouter *Lygodactylus williamsi* à l'annexe B dudit règlement.
- (6) *Bradypus pygmaeus* a été indentifié comme une espèce distincte de *Bradypus variegatus* en 2001. Par mégarde, cette espèce n'a pas été inscrite à l'annexe II de la convention. Cet oubli a été corrigé le 20 novembre 2013, et il convient désormais

d'ajouter *Bradypus pygmaeus* à l'annexe B du règlement (CE) no 338/97.

- (7) Il y a lieu de supprimer *Lophura leucomelanos* de l'annexe D étant donné que l'espèce a été ajoutée à l'annexe C.
- (8) Il convient d'ajouter les définitions des termes «extrait», «produits finis conditionnés et prêts pour la vente au détail», «poudre» et «copeaux» aux «Notes sur l'interprétation des annexes A, B, C et D», ces définitions ayant été approuvées lors de la 16e session de la conférence des parties à la convention en mars 2013.
- (9) Il convient de supprimer la note de bas de page concernant *Agalychnis* spp. devenue superflue depuis l'adoption de la liste taxinomique pour les espèces d'amphibiens figurant dans la convention.
- (10) Il convient de mettre à jour l'annotation pour les coraux afin d'assurer la cohérence avec les annexes de la convention.
- (11) Quelques modifications d'ordre rédactionnel ont été apportées aux annexes pour des raisons de clarté.
- (12) Compte tenu de l'ampleur des modifications, il est opportun de remplacer la totalité de l'annexe dudit règlement par souci de clarté.
- (13) Il convient dès lors de modifier le règlement (CE) no 338/97 en conséquence.
- (14) Les mesures prévues au présent règlement sont conformes à l'avis du comité du commerce de la faune et de la flore sauvages institué en vertu de l'article 18, paragraphe 1, du règlement (CE) no 338/97,

A ADOPTÉ LE PRÉSENT RÈGLEMENT:

Article premier

L'annexe du règlement (CE) no 338/97 est remplacée par le texte figurant à l'annexe du présent règlement.

Article 2

Le présent règlement entre en vigueur le troisième jour suivant celui de sa publication au Journal officiel de l'Union européenne.

Le présent règlement est obligatoire dans tous ses éléments et directement applicable dans tout État membre.

Fait à Bruxelles, le 1er décembre 2014.

Par la Commission

Le président

Jean-Claude JUNCKER

---

(1) [JO L 61 du 3.3.1997, p. 1.](#)

---

ANNEXE

## Notes sur l'interprétation des annexes A, B, C et D

1. Les espèces figurant aux annexes A, B, C et D sont indiquées:
  - a) par le nom de l'espèce; ou
  - b) par l'ensemble des espèces appartenant à un taxon supérieur ou à une partie désignée dudit taxon.
2. L'abréviation «spp.» sert à désigner toutes les espèces d'un taxon supérieur.
3. Les autres références à des taxons supérieurs à l'espèce sont données uniquement à titre d'information ou à des fins de classification.
4. Les espèces figurant en caractères gras à l'annexe A y sont inscrites conformément à leur statut d'espèces protégées prévu par la directive 2009/147/CE du Parlement européen et du Conseil [\(1\)](#) ou la directive 92/43/CEE du Conseil [\(2\)](#).
5. Les abréviations suivantes servent à désigner les taxons végétaux inférieurs à l'espèce:
  - a) «ssp.» sert à désigner une sous-espèce;
  - b) «var.» sert à désigner une ou plusieurs variétés; et
  - c) «fa.» sert à désigner la forme (forma).
6. Les signes «(I)», «(II)» et «(III)» placés après le nom d'une espèce ou d'un taxon supérieur renvoient aux annexes de la convention dans lesquelles les espèces concernées figurent, conformément aux notes 7, 8 et 9. Lorsque aucune de ces annotations n'apparaît, les espèces concernées ne sont pas inscrites dans les annexes de la convention.
7. Le signe «(I)» placé après le nom d'une espèce ou d'un taxon supérieur indique que l'espèce ou le taxon supérieur concerné est inscrit à l'annexe I de la convention.
8. Le signe «(II)» placé après le nom d'une espèce ou d'un taxon supérieur indique que l'espèce ou le taxon supérieur concerné est inscrit à l'annexe II de la convention.
9. Le signe «(III)» placé après le nom d'une espèce ou d'un taxon supérieur indique que l'espèce ou le taxon supérieur concerné est inscrit à l'annexe III de la convention. Dans ce cas, le pays pour lequel l'espèce ou le taxon supérieur est inscrit à l'annexe III est également indiqué.
10. Selon la définition de la 8 [\(2\)](#) édition du Code international pour la nomenclature des plantes cultivées, on entend par «cultivar» un ensemble de plantes a) sélectionné en raison d'une caractéristique particulière ou d'une combinaison de caractéristiques, b) qui est distinct, homogène et stable dans ces caractéristiques et c) qui conserve ces caractéristiques lorsqu'il est reproduit par des moyens appropriés. Aucun nouveau taxon de cultivar ne peut être considéré comme tel tant que son nom de catégorie et sa délimitation n'ont pas été formellement publiés dans la dernière édition du Code international pour la nomenclature des plantes cultivées.
11. Les hybrides peuvent être inscrits en tant que tels dans les annexes, à condition qu'ils

forment des populations stables et distinctes dans la nature. Les animaux hybrides qui, dans les quatre générations précédentes de leur ascendance, ont au moins un spécimen d'une espèce inscrite dans les annexes A ou B sont soumis au présent règlement comme s'ils appartenaient à une espèce à part entière, même si l'hybride en question n'est pas inscrit dans les annexes en tant que tel.

12. Lorsqu'une espèce est inscrite dans les annexes A, B ou C, toutes les parties et tous les produits obtenus à partir de cette espèce sont également inclus dans la même annexe, sauf si l'espèce est annotée pour indiquer que seuls certaines parties et certains produits sont inscrits. Conformément aux dispositions de l'article 2, point t), le signe «#» suivi d'un nombre placé après le nom d'une espèce ou d'un taxon supérieur inscrit à l'annexe B ou C désigne quelles parties ou quels produits obtenus à partir de ladite espèce ou dudit taxon sont spécifiés comme suit aux fins du présent règlement:

#1 Désigne toutes les parties et tous les produits, sauf:

- a) les graines, les spores et le pollen (y compris les pollinies);
- b) les cultures de plantules ou de tissus obtenues in vitro, en milieu solide ou liquide, et transportées en conteneurs stériles;
- c) les fleurs coupées provenant de plantes reproduites artificiellement; et
- d) les fruits, ainsi que leurs parties et produits, provenant de plantes reproduites artificiellement du genre *Vanilla*.

#2 Désigne toutes les parties et tous les produits, sauf:

- a) les graines et le pollen; et
- b) les produits finis conditionnés et prêts pour la vente au détail.

#3 Désigne les racines entières ou tranchées et les parties de racines, à l'exception des parties ou produits manufacturés tels que poudres, pilules, extraits, tonics, thés et confiseries.

#4 Désigne toutes les parties et tous les produits, sauf:

- a) les graines (y compris les gousses d'Orchidaceae), les spores et le pollen (y compris les pollinies). La dérogation ne s'applique ni aux graines de *Cactaceae* spp. exportées du Mexique ni aux graines de *Beccariophoenix madagascariensis* et de *Neodypsis decaryi* exportées de Madagascar;
- b) les cultures de plantules ou de tissus obtenues in vitro, en milieu solide ou liquide, et transportées en conteneurs stériles;
- c) les fleurs coupées provenant de plantes reproduites artificiellement;
- d) les fruits, ainsi que leurs parties et produits, des plantes acclimatées ou reproduites artificiellement du genre *Vanilla* (Orchidaceae) et de la

famille des Cactaceae;

- e) les tiges, les fleurs, et leurs parties et produits, des plantes acclimatées ou reproduites artificiellement du genre *Opuntia*, sous-genre *Opuntia*, et *Selenicereus* (Cactaceae); et
- f) les produits finis de *Euphorbia antisiphilitica* conditionnés et prêts pour la vente au détail.

- #5 Désigne les grumes, les bois sciés et les feuilles de placage.
- #6 Désigne les grumes, les bois sciés, les feuilles de placage et les contreplaqués.
- #7 Désigne les grumes, les copeaux, la poudre et les extraits.
- #8 Désigne les parties souterraines (les racines, les rhizomes): entières, en morceaux ou en poudre.
- #9 Désigne toutes les parties et tous les produits, sauf ceux portant le label «Produced from Hoodia spp. material obtained through controlled harvesting and production under the terms of an agreement with the relevant CITES Management Authority of [Botswana under agreement No. BW/xxxxxx] [Namibia under agreement No. NA/xxxxxx] [South Africa under agreement No. ZA/xxxxxx]» (Produit à partir de spécimens de *Hoodia* spp. prélevés et produits de façon contrôlée, en respectant les dispositions d'un accord avec l'organe de gestion CITES concerné [du Botswana selon l'accord no BW/xxxxxx], [de la Namibie selon l'accord no NA/xxxxxx] ou [de l'Afrique du Sud, selon l'accord no ZA/xxxxxx]).
- #10 Désigne les grumes, les bois sciés, les feuilles de placage, y compris les articles en bois non finis utilisés dans la fabrication des archets d'instruments de musique à cordes.
- #11 Sert à désigner les grumes, les bois sciés, les feuilles de placage, les contreplaqués, la poudre et les extraits.
- #12 Désigne les grumes, les bois sciés, les feuilles de placage, les contreplaqués et les extraits. Les produits finis, y compris les parfums, pour la composition desquels ces extraits sont utilisés en tant qu'ingrédients, ne sont pas concernés par l'inscription.
- #13 Désigne la pulpe (également appelée «endosperme» ou «coprah») ainsi que tout produit qui en est dérivé.
- #14 Désigne toutes les parties et tous les produits, sauf:
  - a) les graines et le pollen;
  - b) les cultures de plantules ou de tissus obtenues *in vitro*, en milieu solide ou liquide, et transportées en conteneurs stériles;

- c) les fruits;
- d) les feuilles;
- e) la poudre épuisée de bois d'agar, y compris la poudre comprimée sous toutes ses formes; et
- f) les produits finis conditionnés et prêts pour la vente au détail; cette dérogation ne s'applique pas aux perles, aux grains de chapelets et aux sculptures.

13. Les termes et expressions ci-dessous, utilisés dans les annotations desdites annexes, sont définis comme suit:

#### Extrait

Toute substance obtenue directement à partir de matières végétales par des moyens physiques ou chimiques, quel que soit le procédé de fabrication. Un extrait peut être solide (par exemple cristaux, résine, fines ou grosses particules), semi-solide (par exemple gommes, cires) ou liquide (par exemple solutions, teintures, huiles et huiles essentielles).

#### Produits finis conditionnés et prêts pour la vente au détail

Produits, expédiés séparément ou en vrac, ne nécessitant pas de transformation supplémentaire, conditionnés, étiquetés pour l'utilisation finale ou la vente au détail, prêts à être vendus ou utilisés par le grand public.

#### Poudre

Une substance sèche, solide, se présentant sous la forme de fines ou de grosses particules.

#### Copeaux

Bois qui a été réduit en petits fragments.

14. Aucune des espèces ou taxons supérieurs de flore inscrits à l'annexe A n'est annoté de manière que ses hybrides soient traités conformément à l'article 4, paragraphe 1; par conséquent, les hybrides reproduits artificiellement issus d'une ou de plusieurs de ces espèces ou d'un ou de plusieurs de ces taxons peuvent être commercialisés s'ils sont couverts par un certificat de reproduction artificielle. En outre, les graines et le pollen (y compris les pollinies), les fleurs coupées, les cultures de plantules ou de tissus obtenues in vitro, en milieu solide ou liquide, et transportées en conteneurs stériles, provenant de ces hybrides, ne sont pas soumis au présent règlement.
15. L'urine, les fèces et l'ambre gris constituant des déchets obtenus sans manipulation de l'animal en question ne sont pas soumis au présent règlement.
16. En ce qui concerne les espèces de faune inscrites à l'annexe D, le présent règlement s'applique uniquement aux spécimens vivants ainsi qu'aux spécimens morts entiers ou entiers pour l'essentiel, à l'exception des taxons annotés comme suit pour indiquer

les parties et produits qui sont également soumis au présent règlement:

§ 1 Peaux entières ou entières pour l'essentiel, brutes ou tannées.

§ 2 Plumes ou peaux ou autres parties recouvertes de plumes.

17. En ce qui concerne les espèces de flore inscrites à l'annexe D, le présent règlement s'applique uniquement aux spécimens vivants, à l'exception des taxons annotés comme suit pour indiquer les autres parties et produits qui sont également soumis aux dispositions du règlement:

§ 3 Plantes fraîches ou séchées, y compris, le cas échéant, feuilles, racines/rhizomes, tiges, graines/spores, écorce et fruits.

§ 4 Grumes, bois sciés et feuilles de placage.

	Annexe A	Annexe B	Annexe C	Noms communs
FAUNE				
CHORDATA (CHORDÉS)				
MAMMALIA				Mammifères
ARTIODACTYLA				
Antilocapridae				Antilocapre
	Antilocapra americana (I) (seulement la population du Mexique; aucune autre population n'est inscrite aux annexes du présent règlement)			Pronghorn ou antilocapre de Californie
Bovidae				Antilopes, bovins, gazelles, chèvres, mouflons, etc.
	Addax nasomaculatus (I)			Addax
		Ammotragus lervia (II)		Mouflon à manchettes
			Antilope cervicapra (III) Népal/Pakistan)	Cervicapre

	Bison bison athabascae (II)	Bison des forêts
	Bos gaurus (I) (sauf la forme domestiquée appelée Bos frontalis, qui n'est pas soumise au présent règlement)	Gaur
	Bos mutus (I) (sauf la forme domestiquée appelée Bos grunniens, qui n'est pas soumise au présent règlement)	Yack sauvage
	Bos sauveli (I)	Kouprey
	Boselaphus tragocamelus (III Pakistan)	Nilgaut
	Bubalus arnee (III) (sauf la forme domestiquée appelée Bubalus bubalis, qui n'est pas soumise au présent règlement)	Buffle d'Asie ou arni
	Bubalus depressicornis (I)	Anoa des plaines
	Bubalus mindorensis (I)	Tamarau
	Bubalus quarlesi (I)	Anoa des montagnes
	Budorcas taxicolor (II)	Takin
	Capra falconeri (I)	Markhor
	Capra hircus aegagrus (III Pakistan) (Les spécimens de la forme domestiquée ne	Chèvre sauvage



sont pas soumis  
au présent  
règlement)

Capra sibirica (III Ibex de Sibérie  
Pakistan)

Capricornis  
milneedwardsii (I)

Capricorne de  
Milneedwards

Capricornis rubidus  
(I)

Capricorne rouge

Capricornis  
sumatraensis (I)

Serow ou capricorne  
de Sumatra

Capricornis thar (I)

Capricorne de  
l'Himalaya

Cephalophus brookei  
(II)

Céphalophe de  
Brooke

Cephalophus dorsalis  
(II)

Céphalophe à bande  
dorsale noire

Cephalophus  
jentinki (I)

Céphalophe de  
Jentink

Cephalophus ogilbyi  
(II)

Céphalophe  
d'Ogilby

Cephalophus silvicultor  
(II)

Céphalophe géant

Cephalophus zebra (II)

Céphalophe rayé

Damaliscus pygargus  
pygargus (II)

Bontebok

Gazella bennettii Chinkara  
(III Pakistan)

Gazella cuvieri (I)

Gazelle de Cuvier

Gazella dorcas  
(III  
Algérie/Tunisie)

Gazelle dorcas

Gazella leptoceros  
(I)

Gazelle à cornes  
fines

Hippotragus niger

Hippotrague noir

variani (I)		géant
	Kobus leche (II)	Cobe lechwe
Naemorhedus baileyi (I)		Goral rouge
Naemorhedus caudatus (I)		Goral à longue queue
Naemorhedus goral (I)		Goral, bouquetin du Népal
Naemorhedus griseus (I)		Goral de Chine, goral gris
Nanger dama (I)		Gazelle dama
Oryx dammah (I)		Oryx algazelle
Oryx leucoryx (I)		Oryx blanc ou d'Arabie
	Ovis ammon (II) (sauf les sous-espèces inscrites à l'annexe A)	Mouflon d'Europe ou d'Eurasie
Ovis ammon hodgsonii (I)		Mouflon de l'Himalaya
Ovis ammon nigrimontana (I)		Mouflon du Kazakhstan
	Ovis canadensis (II) (seulement la population du Mexique; aucune autre population n'est inscrite aux annexes du présent règlement)	Mouflon d'Amérique ou bighorn
Ovis orientalis ophion (I)		Mouflon de Chypre
	Ovis vignei (II) (sauf les sous-espèces inscrites à l'annexe A)	Urial
Ovis vignei vignei (I)		Mouflon du Ladak
Pantholops		Antilope du Tibet

hodgsonii (I)

Philantomba monticola  
(II)

Céphalophe bleu

Pseudois nayaur  
(III Pakistan)

Bharal

Pseudoryx  
nghetinhensis (I)

Saola

Rupicapra pyrenaica  
ornata (II)

Chamois des  
Abruzzes

Saiga borealis (II)

Antilope de  
Mongolie

Saiga tatarica (II)

Saïga

Tetracerus  
quadricornis (III  
Népal)

Tétracère

Camelidae

Camélidés  
(guanaco, vigogne)

Lama guanicoe (II)

Guanaco

Vicugna vicugna (I) Vicugna vicugna (I)  
[sauf les [sauf les populations: de  
populations: de l'Argentine (3)  
l'Argentine (populations des  
(populations des provinces de Jujuy et de  
provinces de Jujuy et de Catamarca et  
populations semi- Catamarca et  
captive des provinces  
captive des de Jujuy, Salta,  
provinces de Jujuy, Catamarca, La Rioja et  
Salta, Catamarca, La San Juan); de la Bolivie  
Rioja et San Juan); (4) (toute la  
de la Bolivie (toute population); du Chili  
la population); du (5) (population de  
Chili (population de Primera Región); de  
Primera Región); de l'Équateur (6) (toute la  
l'Équateur (toute la population) et du Pérou  
population) et du (7) (toute la  
Pérou (toute la population); toutes les  
population); qui sont autres populations sont  
inscrites à inscrites à l'annexe A]  
l'annexe B]

Vigogne

Cervidae

Cerfs, guéaux,

		muntjacs, poudous
Axis calamianensis (I)		Cerf-cochon calamien
Axis kuhlii (I)		Cerf-cochon de Kuhl
		Axis porcinus [III Cerf-cochon Pakistan (sauf les sous-espèces inscrites à l'annexe A)]
Axis porcinus annamiticus (I)		Cerf-cochon de Thaïlande
Blastocerus dichotomus (I)		Cerf des marais
	Cervus elaphus bactrianus (II)	Cerf élaphe du Turkestan
		Cervus elaphus barbarus (III Algérie/Tunisie)
Cervus elaphus hanglu (I)		Cerf élaphe du Cachemire
Dama dama mesopotamica (I)		Daim de Mésopotamie
Hippocamelus spp. (I)		Cerf des Andes
		Mazama temama cerasina (III Guatemala)
Muntiacus crinifrons (I)		Cerf centraméricain auburn
Muntiacus vuquangensis (I)		Muntjac noir
		Muntjac géant
		Odocoileus virginianus mayensis (III Guatemala)
Ozotoceros		Cerf à queue blanche du Guatemala
		Cerf des pampas

	bezoarticus (I)		
		Pudu mephistophiles (II)	Pudu du Nord
	Pudu puda (I)		Pudu du Sud
	Rucervus duvaucelii (I)		Cerf du Duvaucel ou barasingha
	Rucervus eldii (I)		Cerf d'Eld
Hippopotamidae			Hippopotames
		Hexaprotodon liberiensis (II)	Hippopotame nain
		Hippopotamus amphibius (II)	Hippopotame amphibie
Moschidae			Cerfs porte-musc, chevrotains porte- musc
	Moschus spp. (I) (seulement les populations de l'Afghanistan, du Bhoutan, de l'Inde, du Myanmar, du Népal et du Pakistan; toutes les autres populations sont inscrites à l'annexe B)	Moschus spp. (II) (sauf les populations de l'Afghanistan, du Bhoutan, de l'Inde, du Myanmar, du Népal et du Pakistan, qui sont inscrites à l'annexe A)	Chevrotains porte- musc
Suidae			Babiroussa, sangliers, cochons
	Babyrousa babyrousa (I)		Babiroussa
	Babyrousa bolabatuensis (I)		Babiroussa de Bola Batu
	Babyrousa celebensis (I)		Babiroussa des Célèbes
	Babyrousa togeanensis (I)		Babiroussa de l'île Togian
	Sus salvanius (I)		Sanglier nain

Tayassuidae		Pécaris
	Tayassuidae spp. (II) (sauf les espèces inscrites à l'annexe A et les populations de Pecari tajacu du Mexique et des États- Unis, qui ne sont pas inscrites aux annexes du présent règlement)	Pécaris
	Catagonus wagneri (I)	Pécaris du Chaco
CARNIVORA		
Ailuridae		
	Ailurus fulgens (I)	Petit panda
Canidae		Chiens, renards, loups
		Canis aureus (III Inde)
	Canis lupus (I/II)  (toutes les populations sauf celles de l'Espagne au nord du Duero et de la Grèce au nord du 39e parallèle. Les populations du Bhoutan, de l'Inde, du Népal et du Pakistan sont inscrites à l'annexe I; toutes les autres populations sont inscrites à l'annexe II. Sauf la forme domestiquée et le dingo respectivement appelés Canis lupus familiaris et Canis	Canis lupus (II) (populations de l'Espagne au nord du Douro et de la Grèce au nord du 39e parallèle. Sauf la forme domestiquée et le dingo respectivement appelés Canis lupus familiaris et Canis lupus dingo)
		Loup

*lupus dingo*)

*Canis simensis*

Loup d'Abyssinie,  
chacal d'Éthiopie

*Cerdocyon thous* (II)

Renard crabier

*Chrysocyon brachyurus*  
(II)

Loup à crinière

*Cuon alpinus* (II)

Dhole ou cuon  
d'Asie

*Lycalopex culpaeus* (II)

Renard colfeo

*Lycalopex fulvipes* (II)

Renard de Darwin

*Lycalopex griseus* (II)

Renard gris  
d'Argentine

*Lycalopex gymnocercus*  
(II)

Renard de la Pampa

*Speothos venaticus*  
(I)

Chien des buissons

*Vulpes  
bengalensis* (III  
Inde)

Renard du Bengale

*Vulpes cana* (II)

Renard de Blanford

*Vulpes zerda* (II)

Fennec

Eupleridae

*Cryptoprocta ferox* (II)

Foussa

*Eupleres goudotii* (II)

Euplère de Goudot

*Fossa fossana* (II)

Civette fossane

Felidae

Félins (chats,  
guépards, léopards,  
lions, tigres, etc.)

*Felidae spp.* (II) (sauf  
les espèces inscrites à  
l'annexe A; les  
spécimens de la forme  
domestiquée ne sont pas  
soumis au présent

Félins

règlement)

Acinonyx jubatus (I) (quotas d'exportation annuels pour les spécimens vivants et les trophées de chasse: Botswana: 5; Namibie: 150; Zimbabwe: 50. Le commerce de ces spécimens est soumis à l'article 4, paragraphe 1)	Guépard
Caracal caracal (I) (seulement la population de l'Asie; toutes les autres populations sont inscrites à l'annexe B)	Caracal
Catopuma temminckii (I)	Chat doré d'Asie
Felis nigripes (I)	Chat à pieds noirs
Felis silvestris (II)	Chat sauvage
Leopardus geoffroyi (I)	Chat de Geoffroy
Leopardus jacobitus (I)	Chat des Andes
Leopardus pardalis (I)	Ocelot
Leopardus tigrinus (I)	Chat tigré
Leopardus wiedii (I)	Margay
Lynx lynx (II)	Lynx d'Eurasie
Lynx pardinus (I)	Lynx pardelle
Neofelis nebulosa (I)	Panthère longibande ou nébuleuse
Panthera leo persica	Lion d'Asie



(I)

<i>Panthera onca</i> (I)	Jaguar
<i>Panthera pardus</i> (I)	Léopard, panthère
<i>Panthera tigris</i> (I)	Tigre
<i>Pardofelis marmorata</i> (I)	Chat marbré
<i>Prionailurus bengalensis bengalensis</i> (I) (seulement les populations du Bangladesh, de l'Inde et de la Thaïlande; toutes les autres populations sont inscrites à l'annexe B)	Chat-léopard de Chine
<i>Prionailurus iriomotensis</i> (II)	Chat iriomote, chat-léopard du Japon
<i>Prionailurus planiceps</i> (I)	Chat à tête plate
<i>Prionailurus rubiginosus</i> (I) (seulement la population de l'Inde; toutes les autres populations sont inscrites à l'annexe B)	Chat-léopard de l'Inde
<i>Puma concolor coryi</i> (I)	Puma ou couguar de Floride
<i>Puma concolor costaricensis</i> (I)	Puma d'Amérique centrale
<i>Puma concolor couguar</i> (I)	Puma de l'est de l'Amérique du Nord
<i>Puma yagouaroundi</i> (I) (seulement les populations de l'Amérique du Nord et de l'Amérique	Jaguarundi

centrale; toutes les autres populations sont inscrites à l'annexe B)

*Uncia uncia* (I)

Panthère des neiges, once, irbis

Herpestidae

Mangoustes

*Herpestes edwardsi* (III Inde/Pakistan)

Mangouste d'Edwards

*Herpestes fuscus* (III Inde)

Mangouste à queue courte de l'Inde

*Herpestes javanicus* (III Pakistan)

Mangouste de Java

*Herpestes javanicus auropunctatus* (III Inde)

Petite mangouste indienne

*Herpestes smithii* (III Inde)

Mangouste de Smith

*Herpestes urva* (III Inde)

Mangouste crabière

*Herpestes vitticollis* (III Inde)

Mangouste à cou rayé

Hyaenidae

Protèle, hyènes

*Hyaena hyaena* (III Pakistan)

Hyène rayée

*Proteles cristata* (III Botswana)

Protèle

Mephitidae

Moufettes

*Conepatus humboldtii* (II)

Moufette de Patagonie

Mustelidae

Blaireaux, martres, belettes, etc.

## Lutrinae

Loutres

Lutrinae spp. (II) (sauf  
les espèces inscrites à  
l'annexe A)

Loutres

*Aonyx capensis*  
microdon (I)  
(seulement les  
populations du  
Cameroun et du  
Nigeria; toutes les  
autres populations  
sont inscrites à  
l'annexe B)

Loutre à joues  
blanches du Congo

*Enhydra lutris nereis*  
(I)

Loutre de mer de  
Californie, loutre de  
mer méridionale

*Lontra felina* (I)

Loutre de mer,  
chunchungo

*Lontra longicaudis*  
(I)

Loutre à longue  
queue, ou de la  
Plata

*Lontra provocax* (I)

Loutre du Chili

*Lutra lutra* (I)

Loutre d'Europe

*Lutra nippon* (I)

Loutre japonaise

*Pteronura*  
*brasiliensis* (I)

Loutre géante du  
Brésil

## Mustelinae

Tayra, grison,  
martres, belettes,  
hermine

*Eira barbara* (III  
Honduras)

Tayra

*Galictis vittata*  
(III Costa Rica)

Grison

*Martes flavigula*  
(III Inde)

Martre à gorge  
jaune

*Martes foina*  
*intermedia* (III)

Fouine

		Inde)	
		Martes gwatkinsii (III Inde)	Martre de l'Inde du Sud
		Mellivora capensis (III Botswana)	Ratel
	Mustela nigripes (I)		Putois à pieds noirs
Odobenidae			Morse
		Odobenus rosmarus (III Canada)	Morse
Otariidae			Arctocéphales
		Arctocephalus spp. (II) (sauf l'espèce inscrite à l'annexe A)	Otaries à fourrure
	Arctocephalus philippii (II)		Arctocéphale de Juan Fernández
	Arctocephalus townsendi (I)		Otarie à fourrure d'Amérique
Phocidae			Phoques
		Mirounga leonina (II)	Éléphant de mer
	Monachus spp. (I)		Phoques moines
Procyonidae			Coatis
		Bassaricyon gabbii (III Costa Rica)	Olingo
		Bassariscus sumichrasti (III Costa Rica)	Bassaris d'Amérique centrale
		Nasua narica (III Honduras)	Coati, coati brun, coati à museau blanc
		Nasua nasua solitaria (III Uruguay)	Coati roux

		Potos flavus (III Honduras)	Potos
Ursidae			Ours
	Ursidae spp. (II) (sauf les espèces inscrites à l'annexe A)		Ours
	Ailuropoda melanoleuca (I)		Panda géant
	Helarctos malayanus (I)		Ours malais ou ours des cocotiers
	Melursus ursinus (I)		Ours à miel ou ours lippu de l'Inde
	Tremarctos ornatus (I)		Ours à lunettes
	Ursus arctos (I/II)		Ours brun
	(seules les populations du Bhoutan, de la Chine, du Mexique et de la Mongolie ainsi que la sous-espèce Ursus arctos isabellinus figurent à l'annexe I; toutes les autres populations et sous-espèces sont inscrites à l'annexe II)		
	Ursus thibetanus (I)		Ours du Tibet ou ours à collier
Viverridae			Binturong, civettes
		Arctictis binturong (III Inde)	Binturong
		Civettictis civetta (III Botswana)	Civette
	Cynogale bennettii (II)		Civette-loutre de Sumatra

	Hemigalus derbyanus (II)	Civette palmiste à bandes de Derby
		Paguma larvata (III Inde) Civette palmiste à masque
		Paradoxurus hermaphroditus (III Inde) Civette palmiste hermaphrodite
		Paradoxurus jerdoni (III Inde) Civette palmiste de Jerdon
	Prionodon linsang (II)	Civette à bande ou linsang rayé
	Prionodon pardicolor (I)	Linsang tacheté
		Viverra civettina (III Inde) Civette à grandes taches
		Viverra zibetha (III Inde) Grande civette de l'Inde
		Viverricula indica (III Inde) Petite civette de l'Inde
CETACEA		Cétacés (dauphins, marsouins, baleines)
	CETACEA spp. (I/II) <a href="#">(8)</a>	Cétacés
CHIROPTERA		
Phyllostomidae		Chauve-souris d'Amérique
		Platyrrhinus lineatus (III Uruguay) Sténoderme pseudo- vampire
Pteropodidae		Roussettes, renards volants
	Acerodon spp. (II) (sauf les espèces inscrites à l'annexe A)	Roussettes ou renards volants
	Acerodon jubatus (I)	Roussette des

Philippines

Pteropus spp. (II) (sauf  
les espèces inscrites à  
l'annexe A et l'espèce  
Pteropus brunneus)

Roussettes ou  
renards volants

Pteropus insularis (I)

Roussettes des îles  
Truk

Pteropus livingstonii  
(II)

Renard volant de  
Livingstone

Pteropus  
lochoensis (I)

Roussette  
d'Okinawa

Pteropus mariannus  
(I)

Roussette des îles  
Mariannes

Pteropus molossinus  
(I)

Renard volant de  
Ponape

Pteropus pelewensis  
(I)

Roussette des îles  
Palau

Pteropus pilosus (I)

Grande roussette  
des îles Palau

Pteropus rodricensis  
(II)

Renard volant de  
l'île Rodriguez

Pteropus samoensis  
(I)

Roussette des îles  
Samoa

Pteropus tonganus  
(I)

Roussette des îles  
Tonga

Pteropus ualanus (I)

Roussette de Kosrae

Pteropus voeltzkowi  
(II)

Roussette Pemba,  
renard volant de  
Voeltzkow

Pteropus yapensis (I)

Roussette de Yap

## CINGULATA

Dasypodidae

Tatous

		Cabassous centralis (III Costa Rica)	Tatou d'Amérique centrale
		Cabassous tatouay (III Uruguay)	Tatou gumnure
		Chaetophractus nationi (II) (un quota d'exportation annuel égal à zéro a été établi; tous les spécimens sont considérés comme des spécimens d'espèces inscrites à l'annexe A, et leur commerce est réglementé en conséquence)	Tatou à neuf bandes
	Priodontes maximus (I)		Tatou géant
DASYUROMORPHIA			
Dasyuridae			Souris marsupiales
	Sminthopsis longicaudata (I)		Souris marsupiale à longue queue
	Sminthopsis psammophila (I)		Souris marsupiale du désert
DIPROTODONTIA			
Macropodidae			Kangourous, wallabies
		Dendrolagus inustus (II)	Dendrolague gris
		Dendrolagus ursinus (II)	Dendrolague noir
	Lagorchestes hirsutus (I)		Wallaby-lièvre roux
	Lagostrophus fasciatus (I)		Wallaby-lièvre rayé
	Onychogalea fraenata (I)		Onychogale bridé
Phalangeridae			Couscous



	Phalanger intercastellanus (II)	Couscous commun de l'Est
	Phalanger mimicus (II)	Couscous commun du Sud
	Phalanger orientalis (II)	Couscous gris
	Spilocuscus kraemeri (II)	Couscous de l'île de l'Amirauté
	Spilocuscus maculatus (II)	Couscous tacheté
	Spilocuscus papuensis (II)	Coucous Waigeou
Potoroidae		Rats-kangourous
	Bettongia spp. (I)	Kangourous-rats à nez court
Vombatidae		Wombats
	Lasiorhinus krefftii (I)	Wombat à nez poilu du Queensland
LAGOMORPHA		
Leporidae		Lièvres, lapins
	Caprolagus hispidus (I)	Lapin de l'Assam
	Romerolagus diazi (I)	Lapin des volcans
MONOTREMATA		
Tachyglossidae		Échidnés
	Zaglossus spp. (II)	Échidnés à bec courbe
PERAMELEMORPHIA		
Peramelidae		
	Perameles	Bandicoot de

	bougainville (I)	Bougainville
Thylacomyidae		
	Macrotis lagotis (I)	Bandicoot-lapin
PERISSODACTYLA		
Equidae		
		Ânes sauvages, zèbres, onagre, cheval de Przewalski
	Equus africanus (I) (sauf la forme domestiquée appelée Equus asinus, qui n'est pas soumise au présent règlement)	Âne sauvage d'Afrique
	Equus grevyi (I)	Zèbre de Grévy
	Equus hemionus (I/II) (l'espèce est inscrite à l'annexe II, mais les sous- espèces Equus hemionus hemionus et Equus hemionus khur sont inscrites à l'annexe I)	Âne sauvage d'Asie
	Equus kiang (II)	Âne sauvage du Tibet
	Equus przewalskii (I)	Cheval de Przewalski
	Equus zebra hartmannae (II)	Zèbre de Hartmann
	Equus zebra zebra (I)	Zèbre de montagne du Cap
Rhinocerotidae		Rhinocéros
	Rhinocerotidae spp (I) (sauf les sous- espèces inscrites à l'annexe B)	Rhinocéros
	Ceratotherium simum	Rhinocéros blanc du

		simum (II) (seulement les populations de l'Afrique du Sud et du Swaziland; toutes les autres populations sont inscrites à l'annexe A; à seule fin de permettre le commerce international d'animaux vivants vers des destinataires appropriés et acceptables, et de trophées de chasse; tous les autres spécimens sont considérés comme des spécimens d'espèces inscrites à l'annexe A, et leur commerce est réglementé en conséquence)	Sud
Tapiridae			Tapirs
	Tapiridae spp. (I) (sauf les sous-espèces inscrites à l'annexe B)		Tapirs
		Tapirus terrestris (II)	Tapir terrestre
PHOLIDOTA			
Manidae			Pangolins
		Manis spp. (II)	Pangolin
		(un quota d'exportation annuel égal à zéro a été établi pour Manis crassicaudata, Manis culionensis, Manis javanica et Manis pentadactyla pour les spécimens prélevés dans la nature et exportés à des fins essentiellement commerciales)	
PILOSA			
Bradypodidae			Paresseux tridactyle

	Bradypus pygmaeus (II)	Paresseux nain
	Bradypus variegatus (II)	Paresseux tridactyle de Bolivie
Megalonychidae		Unau d'Hoffmann
	Choloepus hoffmanni (III Costa Rica)	Unau ou paresseux d'Hoffmann
Myrmecophagidae		Tamanoirs
	Myrmecophaga tridactyla (II)	Grand fourmilier, tamanoir
	Tamandua mexicana (III Guatemala)	Tamandua
PRIMATES		Primates
	PRIMATES spp. (II) (sauf les espèces inscrites à l'annexe A)	Primates (singes)
Atelidae		Hurleurs, atèles
	Alouatta coibensis (I)	Hurleur de l'île Coïba
	Alouatta palliata (I)	Hurleur à pèlerine
	Alouatta pigra (I)	Hurleur du Guatemala
	Ateles geoffroyi frontatus (I)	Atèle de Geoffroy
	Ateles geoffroyi panamensis (I)	Atèle de Geoffroy du Panama
	Brachyteles arachnoides (I)	Atèle arachnoïde
	Brachyteles hypoxanthus (I)	Singe-araignée, muriqui
	Oreonax flavicauda (I)	Singe laineux à queue jaune
Cebidae		Ouistitis, tamarins,

singes du Nouveau  
Monde

*Callimico goeldii* (I)

Tamarin du Goeldi

*Callithrix aurita* (I)

Marmouset à  
oreilles blanches

*Callithrix flaviceps*  
(I)

Ouistiti à tête jaune

*Leontopithecus* spp.  
(I)

Singes-lions ou  
tamarins dorés

*Saguinus bicolor* (I)

Tamarin bicolore

*Saguinus geoffroyi*  
(I)

Tamarin de  
Geoffroy

*Saguinus leucopus*  
(I)

Tamarin à pieds  
blancs

*Saguinus martinsi* (I)

Tamarin à face nue  
de Martin

*Saguinus oedipus* (I)

Tamarin pinché ou  
tamarin à perruque

*Saimiri oerstedii* (I)

Saimiri à dos roux

## Cercopithecidae

Singes de l'Ancien  
Monde

*Cercocebus galeritus*  
(I)

Cercocèbe à crête,  
Mangabé

*Cercopithecus diana*  
(I)

Cercopithèque  
Diane

*Cercopithecus*  
*roloway* (I)

Cercopithèque de  
Roloway

*Cercopithecus*  
*solatus* (II)

Cercopithèque à  
queue de soleil

*Colobus satanas* (II)

Colobe noir

*Macaca silenus* (I)

Macaque à queue de  
lion

*Mandrillus*

Drill

leucophaeus (I)	
Mandrillus sphinx (I)	Mandrill
Nasalis larvatus (I)	Nasique
Ptilocolobus foai (II)	Macaque à queue de lion
Ptilocolobus gordonorum (II)	Colobe bai d'Iringa
Ptilocolobus kirkii (I)	Colobe roux de Zanzibar
Ptilocolobus pennantii (II)	Colobe bai de Pennant
Ptilocolobus preussi (II)	Colobe roux du Cameroun
Ptilocolobus rufomitratu (I)	Colobe roux de la Tana ou colobe bai à tête rousse
Ptilocolobus tephrosceles (II)	Colobe roux d'Ouganda
Ptilocolobus tholloni (II)	Colobe bai à mains noires
Presbytis potenziani (I)	Semnopithèque de Mentawi
Pygathrix spp. (I)	Douc
Rhinopithecus spp. (I)	Rhinopithèques
Semnopithecus ajax (I)	Langur gris cachemire
Semnopithecus dussumieri (I)	Langur gris des plaines méridionales
Semnopithecus entellus (I)	Entelle ou Houleman
Semnopithecus hector (I)	Langur gris Tarai

	<i>Semnopithecus hypoleucos</i> (I)	Langur gris aux pieds noirs
	<i>Semnopithecus priam</i> (I)	Langur gris tuffé
	<i>Semnopithecus schistaceus</i> (I)	Langur gris du Népal
	<i>Simias concolor</i> (I)	Entelle de Pagi
	<i>Trachypithecus delacouri</i> (II)	Langur de Delacour
	<i>Trachypithecus francoisi</i> (II)	Langur de François
	<i>Trachypithecus geei</i> (I)	Entelle doré, langur doré
	<i>Trachypithecus hatinhensis</i> (II)	Langur de Ha Tinh
	<i>Trachypithecus johnii</i> (II)	Langur du Nilgiri
	<i>Trachypithecus laotum</i> (II)	Langur du Laos
	<i>Trachypithecus pileatus</i> (I)	Entelle pileux, langur à capuchon
	<i>Trachypithecus poliocephalus</i> (II)	Langur à tête blanche
	<i>Trachypithecus shortridgei</i> (I)	Langur de Shortridge
Cheirogaleidae		Chirogales et microcèbes
	Cheirogaleidae spp. (I)	Chirogales et microcèbes
Daubentoniidae		Aye-aye
	<i>Daubentonia madagascariensis</i> (I)	Aye-aye
Hominidae		Chimpanzés, gorille, orang-outan

	Gorilla beringei (I)	Gorille de montagne
	Gorilla gorilla (I)	Gorille
	Pan spp. (I)	Chimpanzé, bonobo
	Pongo abelii (I)	Orang-outan de Sumatra
	Pongo pygmaeus (I)	Orang-outan
Hylobatidae		Gibbons
	Hylobatidae spp. (I)	Gibbons
Indriidae		Avahis laineux, indris, sifakas
	Indriidae spp. (I)	Indris, sifakas (propithèque)
Lemuridae		Lémuridés
	Lemuridae spp. (I)	Grands lémurs
Lepilemuridae		Mégalapidés
	Lepilemuridae spp. (I)	Lépilémons
Lorisidae		Loris
	Nycticebus spp. (I)	Loris paresseux
Pitheciidae		Ouakaris, titis, sakis
	Cacajao spp. (I)	Ouakaris
	Callicebus barbarabrownae (II)	Titi du lac Baptista
	Callicebus melanochir (II)	Titi de Medem
	Callicebus nigrifrons (II)	Callicèbe gris ou arabassu
	Callicebus personatus (II)	Callicèbe à masque
	Chiropotes albinasus	Saki à nez blanc



(I)

Tarsiidae

Tarsiers

Tarsius spp. (II)

Tarsiers

## PROBOSCIDEA

Elephantidae

Éléphants

Elephas maximus (I)

Éléphant d'Asie

Loxodonta africana (I) (sauf les populations du Botswana, de la Namibie, de l'Afrique du Sud et du Zimbabwe, qui sont inscrites à l'annexe B)

Loxodonta africana (II) [seulement les populations du Botswana, de la Namibie, de l'Afrique du Sud et du Zimbabwe [\(9\)](#); toutes les autres populations sont inscrites à l'annexe A]

Éléphant d'Afrique

## RODENTIA

Chinchillidae

Chinchillas

Chinchilla spp. (I) (les spécimens de la forme domestiquée ne sont pas soumis au présent règlement)

Chinchillas

Cuniculidae

Agouti

Cuniculus paca (III Honduras)

Paca

Dasyproctidae

Agouti ponctué

Dasyprocta punctata (III Honduras)

Agouti ponctué

Erethizontidae

Porcs-épics du Nouveau Monde

		Sphiggurus mexicanus (III Honduras)	Porc-épic préhensible
		Sphiggurus spinosus (III Uruguay)	Coendou épineux
Hystriidae			Porcs-épics du nord de l'Afrique
	Hystrix cristata		Porc-épic nord-africain à crête
Muridae			Souris, rats
	Leporillus conditor (I)		Rat architecte
	Pseudomys fieldi praeconis (I)		Souris de la baie de Shark
	Xeromys myoides (I)		Faux rat d'eau
	Zyzomys pedunculatus (I)		Rat à grosse queue
Sciuridae			Écureuils terrestres, écureuils arboricoles
		Callosciurus erythraeus (uniquement les spécimens vivants)	Écureuil à ventre rouge
	Cynomys mexicanus (I)		Chien de prairie du Mexique
		Marmota caudata (III Inde)	Marmote à longue queue
		Marmota himalayana (III Inde)	Marmote de l'Himalaya
		Ratufa spp. (II)	Écureuils géants
		Sciurus carolinensis (uniquement les spécimens vivants)	Écureuil gris

		Sciurus deppei (III Costa Rica)	Écureuil de Deppe
		Sciurus niger (uniquement les spécimens vivants)	Écureuil fauve
SCANDENTIA			
		SCANDENTIA spp. (II)	Tupaies
SIRENIA			
Dugongidae			Dugong
	Dugong dugon (I)		Dugong
Trichechidae			Lamantins
	Trichechus inunguis (I)		
	Trichechus manatus (I)		
	Trichechus senegalensis (I)		
AVES			Oiseaux
ANSERIFORMES			
Anatidae			Canards, oies, cygnes, etc.
	Anas aucklandica (I)		Sarcelle brune
		Anas bernieri (II)	Canard ou sarcelle de Bernier, sarcelle de Madagascar, sarcelle malgache de Bernier
	Anas chlorotis (I)		Sarcelle de la Nouvelle-Zélande
		Anas formosa (II)	Sarcelle élégante ou formose
	Anas laysanensis (I)		Canard ou sarcelle de Laysan

<i>Anas nesiotis</i> (I)		Sarcelle de l'île Campbell
<i>Anas querquedula</i>		Sarcelle d'été
<i>Asarcornis scutulata</i> (I)		Canard à ailes blanches
<i>Aythya innotata</i>		Fuligule nyroca de Madagascar
<i>Aythya nyroca</i>		Fuligule nyroca
<i>Branta canadensis leucopareia</i> (I)		Bernache du Canada aléoute
<i>Branta ruficollis</i> (II)		Bernache à cou roux
<i>Branta sandvicensis</i> (I)		Bernache Hawaii ou néné
	<i>Cairina moschata</i> (III Honduras)	Canard de Barbarie, canard musqué
	<i>Coscoroba coscoroba</i> (II)	Cygne coscoroba
	<i>Cygnus melancoryphus</i> (II)	Cygne à col noir
	<i>Dendrocygna arborea</i> (II)	Dendrocygne à bec noir ou des Antilles
	<i>Dendrocygna autumnalis</i> (III Honduras)	Dendrocygne à bec rouge
	<i>Dendrocygna bicolor</i> (III Honduras)	Dendrocygne fauve
<i>Mergus octosetaceus</i>		Harle du Brésil
	<i>Oxyura jamaicensis</i> (uniquement les spécimens vivants)	Érismature rousse
<i>Oxyura leucocephala</i> (II)		Erismature à tête blanche
<i>Rhodonessa caryophyllacea</i>		Canard à tête rose

(peut-être éteint) (I)

Sarkidiornis melanotos  
(II)

Sarcidiorne à crête

Tadorna cristata

Tadorne huppée

## APODIFORMES

Trochilidae

Trochilidés (colibris  
ou oiseaux-  
mouches)

Trochilidae spp. (II)  
(sauf les espèces  
inscrites à l'annexe A)

Trochilidés (colibris  
ou oiseaux-  
mouches)

Glaucis dohrnii (I)

Ermite de Dohrnou  
à bec incurvé

## CHARADRIIFORMES

Burhinidae

Œdicnèmes

Burhinus  
bistriatus (III  
Guatemala)

Œdicnème  
américain

Laridae

Mouettes, goélands,  
sternes

Larus relictus (I)

Goéland de  
Mongolie

Scolopacidae

Courlis, chevalier  
tacheté

Numenius borealis  
(I)

Courlis esquimau

Numenius  
tenuirostris (I)

Courlis à bec grêle

Tringa guttifer (I)

Chevalier à  
gouttelette

## CICONIIFORMES

Ardeidae

Hérons

Ardea alba

Grande Aigrette

	Bubulcus ibis	Héron garde-bœufs
	Egretta garzetta	Aigrette garzette
Balaenicipitidae		Bec-en-sabot
	Balaeniceps rex (II)	Bec-en-sabot ou baléniceps roi
Ciconiidae		Cigognes, jabirus, marabout d'Afrique, tantale blanc
	Ciconia boyciana (I)	Cigogne blanche orientale
	Ciconia nigra (II)	Cigogne noire
	Ciconia stormi	Cigogne de Storm
	Jabiru mycteria (I)	Jabiru américain
	Leptoptilos dubius	Marabout argala
	Mycteria cinerea (I)	Tantale blanc
Phoenicopteridae		Flamants
	Phoenicopteridae spp. (sauf les espèces inscrites à l'annexe A)	Flamants
	Phoenicopus ruber (II)	Flamant rouge
Threskiornithidae		Ibis, spatules
	Eudocimus ruber (II)	Ibis rouge
	Geronticus calvus (II)	Ibis chauve de l'Afrique du Sud
	Geronticus eremita (I)	Ibis chauve
	Nipponia nippon (I)	Ibis blanc du Japon ou ibis nippon
	Platalea leucorodia (II)	Spatule blanche
	Pseudibis gigantea	Ibis géant

## COLUMBIFORMES

### Columbidae

		Pigeons, colombe poignardée, gouras, tourterelles, tourtelettes
Caloenas nicobarica (I)		Pigeon de Nicobar ou à camail
Claravis godefrida		Colombe de Geoffroy
Columba livia		Pigeon biset
Ducula mindorensis (I)		Carpophage de Mindoro
	Gallicolumba luzonica (II)	Colombe poignardée
	Goura spp. (II)	Gouras ou pigeons couronnés
Leptotila wellsi		Colombe de Wells
	Nesoenas mayeri (III Maurice)	Pigeon des mares
Streptopelia turtur		Tourterelle des bois

## CORACIIFORMES

### Bucerotidae

		Calaos
	Aceros spp. (II) (sauf les espèces inscrites à l'annexe A)	Calaos
Aceros nipalensis (I)		Calao de montagne ou à cou roux
	Anorrhinus spp. (II)	Calaos à huppe touffue
	Anthracoceros spp. (II)	Calaos pics
	Berenicornis spp. (II)	Calaos
	Buceros spp. (II) (sauf	Calao roux de

	les espèces inscrites à l'annexe A)	Luzon, calao rhinocéros
	Buceros bicornis (I)	Calao bicorne de l'île Homray
	Penelopides spp. (II)	Calaos à canelure des Célèbes
	Rhinoplax vigil (I)	Calao à casque
	Rhyticeros spp. (II) (sauf les espèces inscrites à l'annexe A)	Calaos
	Rhyticeros subruficollis (I)	Calao à poche unie
CUCULIFORMES		
Musophagidae		Touracos
	Tauraco spp. (II) (sauf les espèces inscrites à l'annexe A)	Touracos
	Tauraco bannermani (II)	Touraco de Bannerman
FALCONIFORMES		Rapaces (aigles, faucons, éperviers, vautours)
	FALCONIFORMES spp. (II)	Rapaces diurnes
	[sauf i) les espèces inscrites à l'annexe A, ii) une espèce de la famille Cathartidae inscrite à l'annexe C, les autres espèces de cette famille n'étant pas inscrites dans les annexes du présent règlement, et iii) l'espèce Caracara lutosa]	
Accipitridae		Aigles, milan de Wilson, pygargues



<i>Accipiter brevipes</i> (II)	Épervier à pieds courts
<i>Accipiter gentilis</i> (II)	Autour des palombes
<i>Accipiter nisus</i> (II)	Épervier d'Europe
<i>Aegyptius monachus</i> (II)	Vautour-moine
<i>Aquila adalberti</i> (I)	Aigle à épaules blanches
<i>Aquila chrysaetos</i> (II)	Aigle royal
<i>Aquila clanga</i> (II)	Aigle criard
<i>Aquila heliaca</i> (I)	Aigle impérial
<i>Aquila pomarina</i> (II)	Aigle pomarin
<i>Buteo buteo</i> (II)	Buse variable
<i>Buteo lagopus</i> (II)	Buse pattue
<i>Buteo rufinus</i> (II)	Buse féroce
<i>Chondrohierax uncinatus wilsonii</i> (I)	Busard de Wilson
<i>Circaetus gallicus</i> (II)	Circaète Jean-le-Blanc
<i>Circus aeruginosus</i> (II)	Busard des roseaux
<i>Circus cyaneus</i> (II)	Busard Saint-Martin
<i>Circus macrourus</i> (II)	Busard pâle
<i>Circus pygargus</i> (II)	Busard de montagne
<i>Elanus caeruleus</i> (II)	Élançon blanc
<i>Eutriorchis astur</i> (II)	Aigle serpenteaire
<i>Gypaetus barbatus</i>	Gypaète barbu

(II)

*Gyps fulvus* (II)

Vautour fauve

*Haliaeetus* spp. (I/II)  
(l'espèce *Haliaeetus albicilla* est inscrite à l'annexe I; les autres espèces sont inscrites à l'annexe II)

Pygargue

*Harpia harpyja* (I)

Harpie

*Hieraaetus fasciatus* (II)

Aigle de Bonelli

*Hieraaetus pennatus* (II)

Aigle botté

*Leucopternis occidentalis* (II)

Buse à dos gris

*Milvus migrans* (II)  
(sauf *Milvus migrans lineatus*, qui figure à l'annexe B)

Milan noir

*Milvus milvus* (II)

Milan royal

*Neophron percnopterus* (II)

Pérénoptère d'Égypte

*Pernis apivorus* (II)

Bondrée apivore

*Pithecophaga jefferyi* (I)

Aigle des singes

Cathartidae

Vautours du Nouveau Monde

*Gymnogyps californianus* (I)

Condor de Californie

*Sarcoramphus papa* (III Honduras)

Carcorampe roi, vautour royal

*Vultur gryphus* (I)

Condor des Andes

Falconidae

Faucons

Falco araeus (I)	Faucon crécerelle des Seychelles
Falco biarmicus (II)	Faucon lanier
Falco cherrug (II)	Faucon sacré
Falco columbarius (II)	Faucon émerillon
Falco eleonora (II)	Faucon d'Eléonore
Falco jugger (I)	Faucon laggar
Falco naumanni (II)	Faucon crécerellette
Falco newtoni (I) (seulement la population des Seychelles)	Faucon de Newton d'Aldabra
Falco pelegrinoides (I)	Faucon de Barbarie
Falco peregrinus (I)	Faucon pèlerin
Falco punctatus (I)	Faucon de l'île Maurice
Falco rusticolus (I)	Faucon gerfaut
Falco subbuteo (II)	Faucon hobereau
Falco tinnunculus (II)	Faucon crécerelle
Falco vespertinus (II)	Faucon kobez

## Pandionidae

Pandionidés

Pandion haliaetus (II)

Balbuzard fluviatile

## GALLIFORMES

### Cracidae

Crax alberti (III  
Colombie)

Hocco d'Albert

Crax blumenbachii

Hocco à bec rouge

(I)

Crax daubentoni (III Colombie) Hocco de Daubenton

Crax fasciolata

Hocco à face nue

Crax globulosa (III Colombie) Hocco globuleux

Crax rubra (III Colombie/Costa Rica/Guatemala/Honduras) Grand Hocco

Mitu mitu (I)

Grand hocco à bec de rasoir

Oreophasis derbianus (I)

Pénélope cornue ou de Derby

Ortalis vetula (III Guatemala/Honduras) Ortalide chacamel, ortalide du Mexique

Pauxi pauxi (III Colombie) Hocco à pierre

Penelope albipennis (I)

Pénélope à ailes blanches

Penelope purpurascens (III Honduras) Pénélope huppée, pénélope à ventre blanc

Penelopina nigra (III Guatemala) Pénélope noire

Pipile jacutinga (I)

Pénélope siffleuse ou à front noir

Pipile pipile (I)

Siffleuse de la Trinité

Megapodiidae

Mégapode maléo

Macrocephalon maleo (I)

Maléo

Phasianidae

Tétras, pintades, perdrix, faisans,

		tragopans
	Argusianus argus (II)	Argus géant
Catreus wallichii (I)		Faisan de Wallich ou faisan de l'Himalaya
Colinus virginianus ridgwayi (I)		Colin de Ridgway
Crossoptilon crossoptilon (I)		Hoki blanc
Crossoptilon mantchuricum (I)		Hoki brun
	Gallus sonneratii (II)	Coq de Sonnerat
	Ithaginis cruentus (II)	Ithagines
Lophophorus impejanus (I)		Lophophore resplendissant
Lophophorus lhuysii (I)		Lophophore de Lhuys
Lophophorus sclateri (I)		Lophophore de Sclater
Lophura edwardsi (I)		Faisan d'Edwards
	Lophura hatinhensis	Faisan du Viêt Nam
	Lophura leucomelanos (III Pakistan)	Faisan leucomèle
Lophura swinhoii (I)		Faisan de Swinhoe
	Meleagris ocellata (III Guatemala)	Dindon ocellé
Odontophorus strophium		Tocra à miroir
Ophrysia superciliosa		Ophrysia de l'Himalaya
	Pavo cristatus (III)	Paon bleu

	Pakistan)	
	Pavo muticus (II)	Paon spicifère
	Polyplectron bicalcaratum (II)	Éperonnier chinquois
	Polyplectron germaini (II)	Éperonnier de Germain
	Polyplectron malacense (II)	Éperonnier malais
Polyplectron napoleonis (I)		Éperonnier de Palawan ou de Napoléon
	Polyplectron schleiermacheri (II)	Éperonnier de Bornéo
	Pucrasia macrolopha (III Pakistan)	Eulophe koklass
Rheinardia ocellata (I)		Rheinarte ocellé
Syrmaticus ellioti (I)		Faisan d'Elliot
Syrmaticus humiae (I)		Faisan de Hume et faisan de Birmanie
Syrmaticus mikado (I)		Faisan mikado
Tetraogallus caspius (I)		Tétras des neiges de la Caspienne
Tetraogallus tibetanus (I)		Tétras des neiges du Tibet
Tragopan blythii (I)		Tragopan du Blith ou de Molesworth
Tragopan caboti (I)		Tragopan de Cabot
Tragopan melanocephalus (I)		Tragopan de Hastings
	Tragopan satyra (III Nepal)	Tragopan satyre

	Tympanuchus cupido attwateri (II)	Tétras cupidon d'Attwater
GRUIFORMES		
Gruidae		Grues
	Gruidae spp. (II) (sauf les espèces inscrites à l'annexe A)	Grues
	Grus americana (I)	Grue blanche d'Amérique ou américaine
	Grus canadensis (I/II) (l'espèce est inscrite à l'annexe II, mais les sous- espèces Grus canadensis nesiotés et Grus canadensis pulla sont inscrites à l'annexe I)	Grue grise
	Grus grus (II)	Grue cendrée
	Grus japonensis (I)	Grue blanche du Japon
	Grus leucogeranus (I)	Grue blanche asiatique ou leucogérane
	Grus monacha (I)	Grue moine
	Grus nigricollis (I)	Grue à cou noir
	Grus vipio (I)	Grue à cou blanc
Otididae		Outardes
	Otididae spp. (II) (sauf les espèces inscrites à l'annexe A)	Outardes
	Ardeotis nigriceps (I)	Outarde de l'Inde
	Chlamydotis macqueenii (I)	Outarde de Macqueen

	Chlamydotis undulata (I)	Outarde oubara
	Houbaropsis bengalensis (I)	Outarde du Bengale
	Otis tarda (II)	Outarde barbue
	Sypheotides indicus (II)	Outarde naine de l'Inde
	Tetrax tetrax (II)	Outarde canepetière
Rallidae		Foulques, râles
	Gallirallus sylvestris (I)	Râle de l'île de Lord Howe
Rhynochetidae		Kagou ou cagou huppé
	Rhynochetos jubatus (I)	Kagou ou cagou huppé
PASSERIFORMES		
Atrichornithidae		Atrichornes
	Atrichornis clamosus (I)	Oiseau bruyant des buissons
Cotingidae		Cotingas, coqs de roche
		Cephalopterus ornatus (III Colombie)
		Coracine ornée
		Cephalopterus penduliger (III Colombie)
		Coracine casquée
	Cotinga maculata (I)	Cotinga maculé, à bandeau ou cordon bleu
		Rupicola spp. (II)
		Coqs de roche
	Xipholena atropurpurea (I)	Cotinga à ailes blanches
Emberizidae		Cardinal vert,



		paroares, calliste superbe
	Gubernatrix cristata (II)	Cardinal vert
	Paroaria capitata (II)	Paroaire cardinal à bec jaune
	Paroaria coronata (II)	Paroaire huppé ou cardinal gris
	Tangara fastuosa (II)	Calliste superbe
Estrildidae		Amadine cou-coupé, astrilds, amarantes, capucins, bengalis, etc.
	Amandava formosa (II)	Bengali vert
	Lonchura fuscata	Padda de Timor
	Lonchura oryzivora (II)	Padda de Java
	Poephila cincta cincta (II)	Diamant à bavette
Fringillidae		Chardonnerets, serins
	Carduelis cucullata (I)	Tarin rouge du Venezuela
	Carduelis yarrellii (II)	Tarin de Yarell
Hirundinidae		Hirondelles
	Pseudochelidon sirintarae (I)	Hirondelle à lunettes
Icteridae		Ictéridés
	Xanthopsar flavus (I)	Carouge safran
Meliphagidae		Méliphages
	Lichenostomus melanops cassidix (I)	Méliphage casqué

Muscicapidae

Gobe-mouches de l'Ancien Monde, timaliinés, etc.

Acrocephalus rodericanus (III Maurice)

Rousserolle de Rodriguez

Cyornis ruckii (II)

Gobe-mouches bleu de Rueck

Dasyornis broadbenti litoralis (peut-être éteint) (I)

Fauvette rousse de l'Ouest

Dasyornis longirostris (I)

Fauvette brune à long bec

Garrulax canorus (II)

Garrulaxe hoamy

Garrulax taewanus (II)

Garrulaxe de Taïwan

Leiothrix argentea (II)

Mésia ou léiothrix à joues argent

Leiothrix lutea (II)

Léiothrix jaune

Liocichla omeiensis (II)

Garrulaxe de l'Omei

Picathartes gymnocephalus (I)

Picathartes à cou blanc

Picathartes oreas (I)

Picathartes à cou gris

Terpsiphone bourbonensis (III Maurice)

Gobe-mouches

Paradisaeidae

Paradisiers ou oiseaux de paradis

Paradisaeidae spp. (II)

Paradisiers ou oiseaux de paradis

Pittidae

Brèves

Pitta guajana (II)

Brève à queue bleue

Pitta gurneyi (I)

Brève de Gurney

	Pitta kochi (I)	Brève de Koch
	Pitta nympha (II)	Brève migratrice
Pycnonotidae		Bulbuls
	Pycnonotus zeylanicus (II)	Bulbul à tête jaune
Sturnidae		Mainates
	Gracula religiosa (II)	Mainate religieux
	Leucopsar rothschildi (I)	Mainate ou martin de Rothschild
Zosteropidae		Zostérops
	Zosterops albobularis (I)	Zostérops de l'île de Norfolk
PELECANIFORMES		
Fregatidae		Frégates
	Fregata andrewsi (I)	Frégate de l'île Christmas
Pelecanidae		Pélicans
	Pelecanus crispus (I)	Pélican frisé
Sulidae		Fous
	Papasula abbotti (I)	Fou d'Abbott
PICIFORMES		
Capitonidae		Barbus
	Semnornis ramphastinus (III Colombie)	Toucan barbet
Picidae		Pics
	Dryocopus javensis richardsi (I)	Pic à ventre blanc de Corée
Ramphastidae		Toucans
	Bailloni	Toucan de Baillon

	bailloni (III Argentine)	
Pteroglossus aracari (II)		Aracari à cou noir
	Pteroglossus castanotis (III Argentine)	Aracari à oreillons roux
Pteroglossus viridis (II)		Aracari vert
	Ramphastos dicolorus (III Argentine)	Toucan vert à poitrine rouge
Ramphastos sulfuratus (II)		Toucan à carène
Ramphastos toco (II)		Toucan toco
Ramphastos tucanus (II)		Toucan à bec rouge
Ramphastos vitellinus (II)		Toucan à gorge jaune et blanche
	Selenidera maculirostris (III Argentine)	Toucanet à bec tacheté

## PODICIPEDIFORMES

### Podicipedidae

Podilymbus gigas (I)

Grèbes

Grèbe du lac Atitlan

## PROCELLARIIFORMES

### Diomedeidae

Phoebastria albatrus  
(I)

Albatros

Albatros à queue  
courte

## PSITTACIFORMES

PSITTACIFORMES  
spp. (II)

Cacatoès, loris,  
loriquets, aras,  
perruches,  
perroquets, etc.

Perroquets,  
perruches, etc.

(sauf les espèces  
inscrites à l'annexe A

ainsi qu'Agapornis  
roseicollis,  
Melopsittacus  
undulatus, Nymphicus  
hollandicus et Psittacula  
krameri, qui ne figurent  
pas aux annexes du  
présent règlement)

Cacatuidae		Cacatoès
	Cacatua goffiniana (I)	Cacatoès de Goffin
	Cacatua haematuropygia (I)	Cacatoès des Philippines
	Cacatua moluccensis (I)	Cacatoès des Moluques ou à huppe rouge
	Cacatua sulphurea (I)	Cacatoès soufré
	Probosciger aterrimus (I)	Microglosse noir
Loriidae		Loris, loriquets
	Eos histrio (I)	Lori arlequin
	Vini spp. (I/II) (Vini ultramarina figure à l'annexe I, mais les autres espèces figurent à l'annexe II)	Loris
Psittacidae		Amazones, aras, perruches, perroquets
	Amazona arausiaca (I)	Amazone de Bouquet ou à cou rouge
	Amazona auropalliata (I)	Amazone à cou jaune
	Amazona barbadensis (I)	Amazone à épaulettes jaunes

<i>Amazona brasiliensis</i> (I)	Amazone du Brésil ou à queue rouge
<i>Amazona finschi</i> (I)	Amazone de Finsch
<i>Amazona guildingii</i> (I)	Amazone de Saint-Vincent ou de Guilding
<i>Amazona imperialis</i> (I)	Amazone impériale
<i>Amazona leucocephala</i> (I)	Amazone de Cuba, amazone à tête blanche
<i>Amazona oratrix</i> (I)	Amazone à tête jaune
<i>Amazona pretrei</i> (I)	Amazone de Prêtre
<i>Amazona rhodocorytha</i> (I)	Amazone à couronne rouge
<i>Amazona tucumana</i> (I)	Amazone de Tucuman
<i>Amazona versicolor</i> (I)	Amazone versicolore
<i>Amazona vinacea</i> (I)	Amazone vineuse
<i>Amazona viridigenalis</i> (I)	Amazone à joues vertes
<i>Amazona vittata</i> (I)	Amazone à bandeau rouge
<i>Anodorhynchus</i> spp. (I)	Aras hyacinthes, de Lear, glauques
<i>Ara ambiguus</i> (I)	Ara de Buffon
<i>Ara glaucogularis</i> (I)	Ara à gorge bleue
<i>Ara macao</i> (I)	Ara macao
<i>Ara militaris</i> (I)	Ara militaire
<i>Ara rubrogenys</i> (I)	Ara de Fresnaye
<i>Cyanopsitta spixii</i>	Ara de Spix

(I)

Cyanoramphus  
cookii (I) Perruche de Norfolk

Cyanoramphus  
forbesi (I) Perruches à tête d'or  
de Forbes

Cyanoramphus  
novaezelandiae (I) Perruche de  
Nouvelle-Zélande

Cyanoramphus  
saisseti (I) Amazone à  
couronne rouge

Cyclopsitta  
diophthalma coxeni  
(I) Psittacula à double  
œil de Coxen

Eunymphicus  
cornutus (I) Perruche cornue ou  
huppée

Guarouba guarouba  
(I) Guarouba, perruche  
dorée

Neophema  
chrysogaster (I) Perruche à ventre  
orange

Ognorhynchus  
icterotis (I) Perruche à oreilles  
jaunes

Pezoporus  
occidentalis (peut-  
être éteint) (I) Perruche nocturne

Pezoporus wallicus  
(I) Perruche terrestre

Pionopsitta pileata  
(I) Perroquet à oreilles  
ou caïque mitré

Primolius couloni (I) Ara de Coulon

Primolius maracana  
(I) Ara maracana

Psephotus  
chrysopterygius (I) Perruche à ailes d'or

Psephotus dissimilis  
(I) Perruche à  
capuchon

Psephotus Perruche de paradis

pulcherrimus (peut-être éteint) (I)

Psittacula echo (I)

Perruche de l'île Maurice

Pyrrhura cruentata (I)

Conure à gorge bleue

Rhynchopsitta spp. (I)

Perruches ou perroquets à gros bec

Strigops habroptilus (I)

Kakaro ou perroquet-hibou

## RHEIFORMES

### Rheidae

Nandous

Pterocnemia pennata (I) (sauf Pterocnemia pennata pennata, qui figure à l'annexe B)

Nandou de Darwin

Pterocnemia pennata pennata (II)

Nandou de Darwin

Rhea americana (II)

Nandou américain ou nandou gris

## SPHENISCIFORMES

### Spheniscidae

Manchots

Spheniscus demersus (II)

Manchot du Cap

Spheniscus humboldti (I)

Manchot de Humboldt

## STRIGIFORMES

Rapaces nocturnes

STRIGIFORMES spp. (II) (sauf les espèces inscrites à l'annexe A et l'espèce Sceloglaux albifacies)

Chouettes, hiboux

### Strigidae

Chouettes, hiboux



Aegolius funereus (II)	Chouette de Tengmalm
Asio flammeus (II)	Hibou brachyote
Asio otus (II)	Hibou moyen-duc
Athene noctua (II)	Chouette chevêche
Bubo bubo (II) (sauf Bubo bubo bengalensis, qui figure à l'annexe B)	Hibou grand-duc
Glaucidium passerinum (II)	Chouette chevêchette
Heteroglaux blewitti (I)	Chevêche forestière
Mimizuku gurneyi (I)	Scops géant de Guerney
Ninox natalis (I)	Ninox ou chouette des mollusques
Ninox novaeseelandiae undulata (I)	Chouette boobook de l'île de Norfolk
Nyctea scandiaca (II)	Harfang des neiges
Otus ireneae (II)	Petit-duc d'Irène
Otus scops (II)	Hibou petit-duc
Strix aluco (II)	Hulotte chat-huant
Strix nebulosa (II)	Chouette lapone
Strix uralensis (II) (sauf Strix uralensis davidi, qui figure à l'annexe B)	Chouette de l'Oural
Surnia ulula (II)	Chouette épervière
Tytonidae	Chouettes effraies
Tyto alba (II)	Chouette effraie

Tyto soumagnei (I)

Effraie rousse de Madagascar

## STRUTHIONIFORMES

### Struthionidae

Autruche

Struthio camelus (I)  
(seulement les populations des pays suivants: Algérie, Burkina, Cameroun, Mali, Mauritanie, Maroc, Niger, Nigeria, République centrafricaine, Sénégal, Soudan et Tchad; les autres populations ne sont pas inscrites aux annexes du présent règlement)

Autruche

## TINAMIFORMES

### Tinamidae

Tinamous

Tinamus solitarius (I)

Tinamou solitaire

## TROGONIFORMES

### Trogonidae

Quetzals

Pharomachrus mocinno (I)

Quetzal resplendissant

## REPTILIA

Reptiles

## CROCODYLIA

Crocodiliens, alligators, caïmans, gavials, etc.

CROCODYLIA spp. (II) (sauf les espèces inscrites à l'annexe A)

Crocodiliens, alligators, caïmans, gavials, etc.

### Alligatoridae

Alligators, caïmans

Alligator sinensis (I)

Alligator de Chine

Caiman crocodilus

Caïman du Rio

apaporiensis (I)

Apaporis

Caiman latirostris (I)  
(sauf la population  
de l'Argentine, qui  
est inscrite à  
l'annexe B)

Caïman à museau  
large

Melanosuchus niger  
(I) (sauf la  
population du Brésil,  
inscrite à l'annexe B,  
et la population de  
l'Équateur, inscrite à  
l'annexe B et  
soumise à un quota  
d'exportation annuel  
égal à zéro jusqu'à  
ce qu'un quota  
d'exportation annuel  
ait été approuvé par  
le secrétariat CITES  
et le groupe  
UICN/CSE de  
spécialistes des  
crocodiles)

Caïman noir

## Crocodylidae

Crocodiles

Crocodylus acutus  
(I) (sauf la  
population de Cuba,  
qui est inscrite à  
l'annexe B)

Crocodile américain

Crocodylus  
cataphractus (I)

Faux gavial  
d'Afrique

Crocodylus  
intermedius (I)

Crocodile de  
l'Orénoque

Crocodylus  
mindorensis (I)

Crocodile de  
Mindoro

Crocodylus  
moreletii (I) (sauf  
les populations du  
Belize et du  
Mexique, qui sont  
inscrites à  
l'annexe B, avec un  
quota égal à zéro

Crocodile de  
Morelet

pour les spécimens  
sauvages exportés à  
des fins  
commerciales)

*Crocodylus niloticus*  
(I) [sauf les  
populations des pays  
suivants: Afrique du  
Sud, Botswana,  
Égypte (avec un  
quota zéro pour les  
spécimens sauvages  
exportés à des fins  
commerciales),  
Éthiopie, Kenya,  
Madagascar,  
Malawi,  
Mozambique,  
Namibie, Ouganda  
et Tanzanie (soumise  
à un quota  
d'exportation annuel  
au maximum de  
1 600 spécimens  
sauvages, y compris  
les trophées de  
chasse, en plus des  
spécimens élevés en  
ranchs), Zambie et  
Zimbabwe; toutes  
les autres  
populations sont  
inscrites à  
l'annexe B]

Crocodile du Nil

*Crocodylus palustris*  
(I)

Crocodile des  
marais

*Crocodylus porosus*  
(I) (sauf les  
populations de  
l'Australie, de  
l'Indonésie et de la  
Papouasie —  
Nouvelle-Guinée,  
qui sont inscrites à  
l'annexe B)

Crocodile marin

*Crocodylus*  
*rhombifer* (I)

Crocodile de Cuba

	Crocodylus siamensis (I)	Crocodile du Siam
	Osteolaemus tetraspis (I)	Crocodile à museau court
	Tomistoma schlegelii (I)	Faux gavial malais
Gavialidae		Gavial
	Gavialis gangeticus (I)	Gavial du Gange
RHYNCHOCEPHALIA		
Sphenodontidae		Tuataras, hattérias ou sphénodons
	Sphenodon spp. (I)	Tuataras, hattérias ou sphénodons
SAURIA		
Agamidae		Lézards fouette- queue
	Saara spp. (II)	
	Uromastyx spp. (II)	Fouette-queue
Chamaeleonidae		Caméléons vrais
	Archaius spp. (II)	
	Bradypodion spp. (II)	Brookésies
	Brookesia spp. (II) (sauf les espèces inscrites à l'annexe A)	Brookésies
	Brookesia perarmata (I)	Brookésie d'Antsingy
	Calumma spp. (II)	Caméléons fourchus
	Chamaeleo spp. (II) (sauf les espèces inscrites à l'annexe A)	Caméléons vrais
	Chamaeleo	Caméléon commun

chamaeleon (II)

	Furcifer spp. (II)	Caméléons fourchus
	Kinyongia spp. (II)	Brookésies
	Nadzikambia spp. (II)	Brookésies
	Trioceros spp. (II)	
Cordylidae		Cordyles
	Cordylus spp. (II)	Lézard épineux d'Afrique australe
Gekkonidae		Geckos
	Hoplodactylus spp. (III Nouvelle-Zélande)	Geckos à pattes ventouses
	Lygodactylus williamsi	Gecko nain turquoise
	Nactus serpensinsula (II)	Gecko de l'île Serpent
	Naultinus spp. (II)	Geckos de Nouvelle-Zélande
	Phelsuma spp. (II) (sauf les espèces inscrites à l'annexe A)	Phelsumes
	Phelsuma guentheri (II)	Phelsume de Günther
	Uroplatus spp. (II)	Uroplates
Helodermatidae		Lézards venimeux (hélodermes ou lézards perlés ou monstres de Gila)
	Heloderma spp. (II) (sauf les espèces inscrites à l'annexe A)	Hélodermes ou lézards perlés ou monstres de Gila
	Heloderma horridum charlesbogerti (I)	Lézard perlé du Guatemala

Iguanidae

Iguanes

Amblyrhynchus  
crystatus (II)

Iguane marin

Brachylophus spp.  
(I)

Iguanes des Fidji

Conolophus spp. (II)

Iguanes terrestres

Ctenosaura bakeri (II)

Iguane à queue  
épineuse de l'île  
d'Utila

Ctenosaura  
melanosterna (II)

Iguane à queue  
épineuse de la  
vallée d'Aguán

Ctenosaura oedirhina  
(II)

Iguane à queue  
épineuse de l'île de  
Roatán

Ctenosaura palearis (II)

Iguane à queue  
épineuse du  
Guatemala

Cyclura spp. (I)

Iguane cornu,  
iguanes terrestres

Iguana spp. (II)

Iguanes vrais

Phrynosoma blainvillii  
(II)

Lézard cornu

Phrynosoma cerroense  
(II)

Lézard cornu de l'île  
de Cedros

Phrynosoma coronatum  
(II)

Lézard cornu de San  
Diego

Phrynosoma wigginsi  
(II)

Lézard cornu

Sauromalus varius  
(I)

Chuckwulla de San  
Esteban

Lacertidae

Lézards

Gallotia simonyi (I)

Lézard géant de  
Hierro

Podarcis lilfordi (II)

Lézard des Baléares

	Podarcis pityusensis (II)	Lézard des Pityuses
Scincidae		Lézards
	Corucia zebrata (II)	Scinque géant des îles Salomon
Teiidae		Lézards-caïmans, téjus
	Crocodylurus amazonicus (II)	Crocodile lézardet
	Dracaena spp. (II)	Lézards caïmans
	Tupinambis spp. (II)	Tégu
Varanidae		Varans
	Varanus spp. (II) (sauf les espèces inscrites à l'annexe A)	Varans
	Varanus bengalensis (I)	Varan du Bengale
	Varanus flavescens (I)	Varan jaune
	Varanus griseus (I)	Varan du désert
	Varanus komodoensis (I)	Varan de Komodo, dragon de Komodo
	Varanus nebulosus (I)	Varan nébuleux
	Varanus olivaceus (II)	Varan olivâtre
Xenosauridae		Lézard crocodile de Chine
	Shinisaurus crocodylurus (II)	Lézard crocodile de Chine
SERPENTES		Serpents
Boidae		Boïdés



	Boidae spp. (II) (sauf les espèces inscrites à l'annexe A)	Boïdés	
	Acrantophis spp. (I)	Boa des savanes de Madagascar	
	Boa constrictor occidentalis (I)	Boa constricteur occidental	
	Epicrates inornatus (I)	Boa de Porto Rico	
	Epicrates monensis (I)	Boa de Mona	
	Epicrates subflavus (I)	Boa de Jamaïque	
	Eryx jaculus (II)	Eryx javelot	
	Sanzinia madagascariensis (I)	Boa des forêts de Madagascar	
Bolyeriidae		Boas de l'île Ronde	
	Bolyeriidae spp. (II) (sauf les espèces inscrites à l'annexe A)	Boas de l'île Ronde	
	Bolyeria multocarinata (I)	Boa fouisseur de l'île Maurice, boa fouisseur de l'île Ronde	
	Casarea dussumieri (I)	Boas de l'île Ronde de Dussumier	
Colubridae		Autres serpents	
		Atretium schistosum (III Inde)	Serpent à carènes olive
		Cerberus rynchops (III Inde)	Serpent d'eau à ventre blanc
	Clelia clelia (II)	Mussurana	

	Cyclagras gigas (II)	Faux cobra aquatique du Brésil
	Elachistodon westermanni (II)	Mangeur d'œufs indien de Westermann
	Ptyas mucosus (II)	Serpent ratier indien
		Xenochrophis piscator (III Inde)
		Couleuvre d'eau asiatique
Elapidae		Hoplocéphale de Schlegel, micrures, cobras
	Hoplocephalus bungaroides (II)	Hoplocéphale à large tête
		Micrurus diastema (III Honduras)
		Micrure distancé
		Micrurus nigrocinctus (III Honduras)
		Micrure à bandes noires
	Naja atra (II)	Cobra cracheur chinois
	Naja kaouthia (II)	Cobra à monocle
	Naja mandalayensis (II)	Cobra de Mandalay
	Naja naja (II)	Cobra des Indes
	Naja oxiana (II)	Cobra d'Asie centrale
	Naja philippinensis (II)	Cobra cracheur des Philippines
	Naja sagittifera (II)	Cobra des îles Andaman
	Naja samarensis (II)	Cobra cracheur du sud-est des Philippines
	Naja siamensis (II)	Cobra cracheur indochinois

	Naja sputatrix (II)	Cobra cracheur du sud de l'Indonésie	
	Naja sumatrana (II)	Cobra cracheur doré	
	Ophiophagus hannah (II)	Cobra royal ou hamadryas	
Loxocemidae		Loxocèmes ou pythons mexicains	
	Loxocemidae spp. (II)	Loxocèmes ou pythons mexicains	
Pythonidae		Pythons	
	Pythonidae spp. (II) (sauf les sous-espèces inscrites à l'annexe A)	Pythons	
	Python molurus molurus (I)	Python molure indien	
Tropidophiidae		Boas terrestres	
	Tropidophiidae spp. (II)	Boas terrestres	
Viperidae		Crotales, vipères	
		Crotalus durissus (III Honduras)	Crotale des tropiques, ou durisse, serpent à sonnette tropical, cascabel
		Crotalus durissus unicolor	Crotale d'Aruba
		Daboia russelii (III Inde)	Vipère de Russell ou Dabois
		Trimeresurus mangshanensis (II)	Vipère à fossettes du mont Mang
	Vipera latifii		Vipère de Latifi
	Vipera ursinii (I) (seulement les populations de l'Europe, mais pas les populations du territoire de		Vipère d'Orsini

l'ancienne Union des  
Républiques  
socialistes  
soviétiques; les  
autres populations  
ne sont pas inscrites  
aux annexes du  
présent règlement)

*Vipera wagneri* (II)

Vipère de Wagner

TESTUDINES

Carettochelyidae

Tortues à nez de  
cochon

*Carettochelys insculpta*  
(II)

Tortue à nez de  
cochon

Chelidae

Tortues à col court

*Chelodina mccordi* (II)  
(un quota d'exportation  
annuel égal à zéro a été  
établi pour les  
spécimens prélevés dans  
la nature)

Tortue à cou de  
serpent,  
Carettochelyde de  
Roti

*Pseudemydura  
umbrina* (I)

Tortues des étangs  
de Perth

Cheloniidae

Tortues marines

Cheloniidae spp. (I)

Tortues marines

Chelydridae

Tortues happeuses

*Macrochelys  
temminckii* (III)  
États-Unis  
d'Amérique)

Tortue alligator

Dermatemydidae

Tortue de Tabasco

*Dermatemys mawii* (II)

Tortue de Tabasco

Dermochelyidae

Tortue luth

*Dermochelys  
coriacea* (I)

Tortue luth

Emydidae

Tortues-boîtes,

tortues d'eau douce,  
kachugas, etc.

*Chrysemys picta*  
(uniquement les  
spécimens vivants)

Tortue peinte

*Clemmys guttata* (II)

Tortue ponctuée

*Emydoidea blandingii*  
(II)

Tortue mouchetée

*Glyptemys insculpta* (II)

Clemmyde sculptée

*Glyptemys*  
*muhlenbergii* (I)

Clemmyde de  
Muhlenberg

*Graptemys* spp.  
(III États-Unis  
d'Amérique)

Graptemys

*Malaclemys terrapin* (II)

Tortue à dos de  
diamant

*Terrapene* spp. (II) (sauf  
les espèces inscrites à  
l'annexe A)

Terrapenes ou  
tortues-boîtes

*Terrapene coahuila*  
(I)

Tortue-boîte de  
Coahuila

*Trachemys scripta*  
*elegans* (uniquement les  
spécimens vivants)

Trachémyde à  
tempes rouges

## Geoemydidae

*Batagur affinis* (I)

Tortue fluviale  
indienne

*Batagur baska* (I)

Émyde fluviale  
indienne

*Batagur borneoensis* (II)  
(un quota annuel  
d'exportation égal à zéro  
a été établi pour les  
spécimens prélevés dans  
la nature et exportés à  
des fins commerciales)

*Batagur dhongoka* (II)

	Batagur kachuga (II)	
	Batagur trivittata (II) (un quota annuel d'exportation égal à zéro a été établi pour les spécimens prélevés dans la nature et exportés à des fins commerciales)	
	Cuora spp. (II) (un quota annuel d'exportation égal à zéro a été établi pour Cuora aurocapitata, C. flavomarginata, C. galbinifrons, C. mccordi, C. mouhotii, C. pani, C. trifasciata, C. yunnanensis et C. zhoui pour les spécimens prélevés dans la nature et exportés à des fins commerciales)	Tortue-boîte d'Asie
	Cyclemys spp. (II)	Tortue-feuille d'Asie
Geoclemys hamiltonii (I)		Clemmyde de Hamilton
	Geoemyda japonica (II)	Tortue-feuille à poitrine noire du Ryukyu
	Geoemyda spengleri (II)	Géoémyde de Spengler
	Hardella thurjii (II)	Émyde indienne à diadème
	Heosemys annandalii (II) (un quota d'exportation annuel égal à zéro a été établi pour les spécimens prélevés dans la nature et exportés à des fins commerciales)	Hiérémyde d'Annandal

Heosemys depressa (II) (un quota d'exportation annuel égal à zéro a été établi pour les spécimens prélevés dans la nature et exportés à des fins commerciales)		Héosémyde de l'Arakan
Heosemys grandis (II)		Héosémyde géante
Heosemys spinosa (II)		Héosémyde épineuse
Leucocephalon yuwonoï (II)		Géoémyde des Célèbes
Malayemys macrocephala (II)		Platémyde à grosse tête
Malayemys subtrijuga (II)		Émyde des rizières
Mauremys annamensis (II) (un quota d'exportation annuel égal à zéro a été établi pour les spécimens prélevés dans la nature et exportés à des fins essentiellement commerciales)		Émyde d'Annam
	Mauremys iversoni (III Chine)	Émyde d'Iverson
Mauremys japonica (II)		Émyde du Japon
	Mauremys megalcephala (III Chine)	Émyde chinoise à grosse tête
Mauremys mutica (II)		Émyde mutique
Mauremys nigricans (II)		Émyde chinoise à cou rouge
	Mauremys pritchardi (III Chine)	Émyde de Pritchard
	Mauremys	Émyde chinoise de

	reevesii (III Chine)	Reeves
	Mauremys sinensis (III Chine)	Émyde chinoise
Melanochelys tricarinata (I)		Émyde tricarénée
	Melanochelys trijuga (II)	Tortue noire de l'Inde
Morenia ocellata (I)		Émyde ocellée de Birmanie
	Morenia petersi (II)	Émyde à ocelles du Bengale
	Notochelys platynota (II)	Émyde malaise
	Ocadia glyphistoma (III Chine)	
	Ocadia philippeni (III Chine)	
	Orlitia borneensis (II) (un quota d'exportation annuel égal à zéro a été établi pour les spécimens prélevés dans la nature et exportés à des fins essentiellement commerciales)	Émyde géante de Bornéo
	Pangshura spp. (II) (sauf les espèces inscrites à l'annexe A)	Pangsuras
Pangshura tecta (I)		Tortue à toit de l'Inde ou émyde en toit
	Sacalia bealei (II)	Émyde chinoise à trois ocelles



		Sacalia pseudocellata (III Chine)	Émyde dentelée à trois carènes
		Sacalia quadriocellata (II)	Émyde chinoise à quatre ocelles
		Siebenrockiella crassicollis (II)	Émyde dentelée à trois carènes
		Siebenrockiella leytensis (II)	Héosémyde de Leyte
		Vijayachelys silvatica (II)	Héosémyde de Cochin
Platysternidae			Tortue à grosse tête
	Platysternidae spp. (I)		Platysterne à grosse tête
Podocnemididae			Péloméduses, péluses
		Erymnochelys madagascariensis (II)	Podocnémide de Madagascar
		Peltocephalus dumerilianus (II)	Podocnémide de Duméril
		Podocnemis spp. (II)	Podocnémides à front sillonné
Testudinidae			Tortues terrestres
		Testudinidae spp. (II) (sauf les espèces inscrites à l'annexe A; un quota annuel d'exportation égal à zéro a été établi pour Geochelone sulcata pour les spécimens prélevés dans la nature et exportés à des fins essentiellement commerciales)	Tortues terrestres
	Astrochelys radiata (I)		Tortue rayonnée ou étoilée
	Astrochelys		Tortue à éperon ou à

	yniphora (I)	soc
	Chelonoidis nigra (I)	Tortue géante des Galapagos
	Geochelone platynota (I)	Tortue étoilée de Birmanie
	Gopherus flavomarginatus (I)	Gophère ou tortue fouisseuse du Mexique
	Malacochersus tornieri (II)	Tortue à carapace souple
	Psammobates geometricus (I)	Tortue géométrique
	Pyxis arachnoides (I)	Tortue araignée, pyxide arachnoïde
	Pyxis planicauda (I)	Pyxide à dos plat
	Testudo graeca (II)	Tortue grecque ou mauresque
	Testudo hermanni (II)	Tortue d'Hermann
	Testudo kleinmanni (I)	Tortue de Kleinmann
	Testudo marginata (II)	Tortue bordée
Trionychidae		Tortues molles, trionyx
	Amyda cartilaginea (II)	Trionyx cartilagineux
	Apalone spinifera atra (I)	Trionyx noir ou tortue molle noire
	Chitra spp. (II) (sauf les espèces inscrites à l'annexe A)	Trionchylinés
	Chitra chitra (I)	Tortue asiatique à tête étroite et carapace molle

	<i>Chitra vandijki</i> (I)	Tortue de Birmanie à tête étroite et carapace molle
	<i>Dogania subplana</i> (II)	Trionyx de Malaisie
	<i>Lissemys ceylonensis</i> (II)	
	<i>Lissemys punctata</i> (II)	Tortue molle à clapet de l'Inde
	<i>Lissemys scutata</i> (II)	
	<i>Nilssonia formosa</i> (II)	Trionyx de Birmanie
	<i>Nilssonia gangetica</i> (I)	Trionyx du Gange
	<i>Nilssonia hurum</i> (I)	Trionyx à ocelles
	<i>Nilssonia leithii</i> (II)	Trionyx de Leith
	<i>Nilssonia nigricans</i> (I)	Trionyx noirâtre
	<i>Palea steindachneri</i> (II)	Trionyx à cou caronculé
	<i>Pelochelys</i> spp. (II)	Pélochélides
	<i>Pelodiscus axenaria</i> (II)	Tryonix du Hunan
	<i>Pelodiscus maackii</i> (II)	Trionyx de l'Amur
	<i>Pelodiscus parviformis</i> (II)	Trionyx de Chine
	<i>Rafetus swinhoei</i> (II)	Trionyx du Yang-Tse
AMPHIBIA		Amphibiens
ANURA		Grenouilles et crapauds
Aromobatidae		Grenouilles arboricoles cryptiques
	<i>Allobates femoralis</i> (II)	Épipédobate

fémoral

Allobates hodli (II)

Allobates myersi (II)

Allobates rufulus (II)

Allobates zaparo (II)

Épipedobate myersi

Épipedobate rufulus

Épipedobate zaparo

## Bufonidae

Crapauds

Altiphrynoides spp.  
(I)

Nectophrynoïde de  
Malcolm

Amietophrynus  
superciliaris (I)

Crapaud du  
Cameroun

Atelopus zeteki (I)

Crapaud orange

Incilius periglenes  
(I)

Crapaud vert du  
Sonora

Nectophrynoides  
spp. (I)

Crapauds vivipares

Nimbaphrynoides  
spp. (I)

Crapauds vivipares  
du mont Nimba

## Calyptocephalellidae

Calyptocephalella  
gayi (III Chili)

Grenouilles

## Conrauidae

Conraua goliath

Grenouille géante  
ou Goliath

Dendrobates

## Dendrobatidae

Adelphobates spp. (II)

Ameerega spp. (II)

Andinobates spp. (II)

Dendrobates spp. (II)

Dendrobates

Epipedobates spp. (II)

Excidobates spp. (II)

	Hyloxalus azureiventris (II)	Epipedobate au ventre bleu
	Minyobates spp. (II)	Minyobates de Steyrmark
	Oophaga spp. (II)	
	Phyllobates spp. (II)	Phyllobates
	Ranitomeya spp. (II)	
Dicroglossidae		Grenouilles
	Euphlyctis hexadactylus (II)	Grenouille du Bengale
	Hoplobatrachus tigerinus (II)	Grenouille-tigre
Hylidae		Rainettes
	Agalychnis spp. (II)	
Mantellidae		Mantelles
	Mantella spp. (II)	Mantelles
Microhylidae		Grenouilles tomates
	Dyscophus antongilii (I)	Grenouille tomate
	Scaphiophryne gottlebei (II)	Grenouille rouge
Myobatrachidae		Grenouilles à incubation gastrique
	Rheobatrachus spp. (II) (sauf Rheobatrachus silus et Rheobatrachus vitellinus)	Grenouille à incubation gastrique
Ranidae		Grenouilles

	Lithobates catesbeianus (uniquement les spécimens vivants)	Grenouille-taureau
CAUDATA		
Ambystomatidae		Axolotl
	Ambystoma dumerilii (II)	Salamandre du lac Patzaran
	Ambystoma mexicanum (II)	Axolotl, ambystome du Mexique
Cryptobranchidae		Salamandres géantes
	Andrias spp. (I)	Salamandres géantes
		Cryptobranchus alleganiensis (III États-Unis d'Amérique)
		Ménopome ou salamandre-alligator
Hynobiidae		Salamandres d'Asie
		Hynobius amjiensis (III Chine)
Salamandridae		Salamandres et tritons
	Neurergus kaiseri (I)	Triton empereur
ELASMOBRANCHII		Poissons cartilagineux; sélaciens; requins et raies
CARCHARHINIFORMES		
Carcharhinidae		Requins
	Carcharhinus longimanus (II)	Requin à queue tachetée
Sphyrnidae		Sphyrnidae
	Sphyrna lewini (II)	Requin-marteau

halicorne

Sphyrna mokarran (II)

Grand requin-  
marteau

Sphyrna zygaena (II)

Requin-marteau  
lisse

## LAMNIFORMES

### Cetorhinidae

Requin-pèlerin

Cetorhinus maximus  
(II)

Requin-pèlerin

### Lamnidae

Requins blancs

Carcharodon carcharias  
(II)

Grand requin blanc

Lamna nasus (II)

Requin-taube  
commun

## ORECTOLOBIFORMES

### Rhincodontidae

Requin-baleine

Rhincodon typus (II)

Requin-baleine

## PRISTIFORMES

### Pristidae

Poissons-scies

Pristidae spp. (I)

Poissons-scies

## RAJIFORMES

### Mobulidae

Mobulidae

Manta spp. (II)

Raies mantas

## ACTINOPTERYGII

Poissons osseux

## ACIPENSERIFORMES

ACIPENSERIFORMES  
spp. (II) (sauf les  
espèces inscrites à  
l'annexe A)

Polyodons,  
esturgeons

### Acipenseridae

Esturgeons

Acipenser  
brevirostrum (I)

Esturgeon à nez  
court

Acipenser sturio (I)

Esturgeon européen

## ANGUILLIFORMES

Anguillidae

Anguillidés  
(anguilles)

Anguilla anguilla (II)

Anguille  
européenne

## CYPRINIFORMES

Catostomidae

Cui-ui

Chasmistes cujus (I)

Cui-ui

Cyprinidae

Barbus aveugles,  
barbeaux de Julien

Caecobarbus geertsii  
(II)

Barbu aveugle  
africain

Probarbus jullieni (I)

Barbu de Jullien

## OSTEOGLOSSIFORMES

Arapaimidae

Arapaima gigas (II)

Arapaima

Osteoglossidae

Arapaimas,  
scléropages d'Asie

Scleropages  
formosus (I) [\(10\)](#)

Scléropage d'Asie

## PERCIFORMES

Labridae

Labres, girelles,  
vieilles

Cheilinus undulatus (II)

Napoléon

Sciaenidae

Acoupa de  
MacDonald

Totoaba macdonaldi  
(I)

Acoupa de  
MacDonald



## SILURIFORMES

Pangasiidae

Silure de verre géant

Pangasianodon gigas  
(I)

Silure de verre géant

## SYNGNATHIFORMES

Syngnathidae

Hippocampes

Hippocampus spp. (II)

Hippocampes

## SARCOPTERYGII

Sarcoptérygiens

## CERATODONTIFORMES

Ceratodontidae

Cératodes

Neoceratodus forsteri  
(II)

Dipneuste

## COELACANTHIFORMES

Latimeriidae

Cœlacanthes

Latimeria spp. (I)

Cœlacanthes

## ECHINODERMATA (ÉTOILES DE MER, OPHIURES, OURSINS ET HOLOTHURIES)

HOLOTHUROIDEA

Holothuries

ASPIDOCHIROTIDA

Stichopodidae

Holothuries

Isostichopus fuscus (III Équateur)

Holothurie géante

## ARTHROPODA (ARTHROPODES)

ARACHNIDA

Araignées et scorpions

ARANEAE

Theraphosidae

Mygales ou tarentules

Aphonopelma albiceps

	(II)	
	Aphonopelma pallidum (II)	Tarantule rose-thé
	Brachypelma spp. (II)	Mygales
SCORPIONES		
Scorpionidae		Scorpions
	Pandinus dictator (II)	
	Pandinus gambiensis (II)	Scorpion de Gambie ou grand scorpion
	Pandinus imperator (II)	Scorpion impérial ou empereur
INSECTA		Insectes
COLEOPTERA		Coléoptères
Lucanidae		Lucanes
		Colophon spp. (III Afrique du Sud)
Scarabaeidae		Scarabées
	Dynastes satanas (II)	Dynaste satanas
LEPIDOPTERA		Papillons
Nymphalidae		
		Agrias amydon boliviensis (III Bolivie)
		Morpho godartii lachaumei (III Bolivie)
		Prepona praeneste buckleyana (III Bolivie)
Papilionidae		Papillons, machaons,

		ornithoptères
	Atrophaneura jophon (II)	
	Atrophaneura palu	
	Atrophaneura pandiyana (II)	
	Bhutanitis spp. (II)	Machaons
	Graphium sandawanum	
	Graphium stresemanni	
	Ornithoptera spp. (II) (sauf les espèces inscrites à l'annexe A)	Ornithoptères
Ornithoptera alexandrae (I)		Ornithoptère de la Reine Alexandra
	Papilio benguetanus	
Papilio chikae (I)		Machaon de Luzon
	Papilio esperanza	
Papilio homerus (I)		Porte-queue Homerus
Papilio hospiton (II)		Porte-queue de Corse
	Papilio morondavana	
	Papilio neumogeni	
	Parides ascanius	
	Parides hahneli	
Parnassius apollo (II)		Apollon
	Teinopalpus spp. (II)	
	Trogonoptera spp. (II)	Ornithoptères
	Troides spp. (II)	Ornithoptères

ANNELIDA (ANNÉLIDES)

HIRUDINOIDEA

Sangsues

ARHYNCHOBDELLIDA

Hirudinidae

Sangsues

Hirudo medicinalis (II)

Sangsue médicinale

Hirudo verbana (II)

Sangsue de Verbano

MOLLUSCA (MOLLUSQUES)

BIVALVIA

Mollusques bivalves  
(huîtres, moules,  
peignes, etc.)

MYTILOIDA

Mytilidae

Datte de mer

Lithophaga lithophaga  
(II)

Datte de mer

UNIONOIDA

Unionidae

Moules d'eau douce,  
moules perlées

Conradilla caelata  
(I)

Cyprogenia aberti (II)

Dromus dromas (I)

Epioblasma curtisii  
(I)

Epioblasma  
florentina (I)

Epioblasma  
sampsonii (I)

Epioblasma sulcata  
perobliqua (I)

Epioblasma torulosa  
gubernaculum (I)

Epioblasma torulosa  
rangiana (II)

Epioblasma torulosa  
torulosa (I)

Epioblasma  
turgidula (I)

Epioblasma walkeri  
(I)

Fusconaia cuneolus  
(I)

Fusconaia edgariana  
(I)

Lampsilis higginsii  
(I)

Lampsilis orbiculata  
orbiculata (I)

Lampsilis satur (I)

Lampsilis virescens  
(I)

Plethobasus  
cicatricosus (I)

Plethobasus  
cooperianus (I)

Pleurobema clava (II)

Pleurobema plenum  
(I)

Potamilus capax (I)

Quadrula intermedia  
(I)

Quadrula sparsa (I)

Toxolasma  
cylindrella (I)

Unio nickliniana (I)

Unio tampicoensis  
tecomatensis (I)

Villosa trabalis (I)

## VENEROIDA

Tridacnidae

Bénitiers

Tridacnidae spp. (II)

Bénitiers

## GASTROPODA

Limaces, escargots  
et strombes

## MESOGASTROPODA

Strombidae

Strombes

Strombus gigas (II)

Lambis

## STYLOMMATOPHORA

Achatinellidae

Achatinidés

Achatinella spp. (I)

Camaenidae

Camaenidae

Papustyla pulcherrima  
(II)

## CNIDARIA (CORaux, CORaux DE FEU, ANÉMONES DE MER)

ANTHOZOA

Coraux, anémones  
de mer

ANTIPATHARIA

ANTIPATHARIA spp.  
(II)

Coraux noirs

GORGONACEAE

Coralliidae

Coraux rouges et  
roses

Corallium elatius  
(III Chine)

Corallium  
japonicum (III)

Chine)

Corallium konjoi  
(III Chine)

Corallium  
secundum (III  
Chine)

## HELIOPORACEA

### Helioporidae

Corail bleu

Helioporidae spp. (II)  
(inclut seulement  
l'espèce Heliopora  
coerulea) [\(11\)](#)

Corail bleu

## SCLERACTINIA

SCLERACTINIA spp.  
(II) [\(11\)](#)

Coraux récifaux

## STOLONIFERA

### Tubiporidae

Orgues de mer

Tubiporidae spp.  
(II) [\(11\)](#)

Corail orgue

## HYDROZOA

Hydres, coraux de  
feu, physalies

## MILLEPORINA

### Milleporidae

Coraux de feu

Milleporidae spp.  
(II) [\(11\)](#)

Coraux de feu

## STYLASTERINA

### Stylasteridae

Autres coraux

Stylasteridae spp.  
(II) [\(11\)](#)

## FLORE

### AGAVACEAE

Agaves

Agave parviflora (I)

	Agave victoriae-reginae (II) #4	
	Nolina interrata (II)	
	Yucca queretaroensis (II)	
AMARYLLIDACEAE		Amaryllidacées
	Galanthus spp. (II) #4	Perce-neige
	Sternbergia spp. (II) #4	Crocus d'automne
ANACARDIACEAE		
	Operculicarya decaryi (II)	Jabihy
	Operculicarya hyphaenoides (II)	Jabihy
	Operculicarya pachypus (II)	Tabily
APOCYNACEAE		
	Hoodia spp. (II) #9	Hoodia
	Pachypodium spp. (II) (sauf les espèces inscrites à l'annexe A) #4	Pachypodes
	Pachypodium ambongense (I)	
	Pachypodium baronii (I)	
	Pachypodium decaryi (I)	
	Rauvolfia serpentina (II) #2	Bois de serpent, racine de serpent, bois de couleuvre
ARALIACEAE		Ginseng
	Panax ginseng (II)	Ginseng asiatique



	(seulement la population de la Fédération de Russie; aucune autre population n'est inscrite aux annexes du présent règlement) #3	
	Panax quinquefolius (II) #3	Ginseng d'Amérique
ARAUCARIACEAE		Araucaridés
	Araucaria araucana (I)	Araucaria, désespoir des singes
BERBERIDACEAE		Podophylles
	Podophyllum hexandrum (II) #2	
BROMELIACEAE		Tillandsias aériens
	Tillandsia harrisii (II) #4	
	Tillandsia kammii (II) #4	
	Tillandsia mauryana (II) #4	
	Tillandsia xerographica (II) <a href="#">(12)</a> #4	
CACTACEAE		Cactus
	CACTACEAE spp. (II) (sauf les espèces inscrites à l'annexe A ainsi que Pereskia spp., Pereskiaopsis spp. et Quiabentia spp.) <a href="#">(13)</a> #4	Cactus
	Ariocarpus spp. (I)	
	Astrophytum asterias (I)	
	Aztekium ritteri (I)	
	Coryphantha	

werdermannii (I)

Discocactus spp. (I)

Echinocereus  
ferreirianus ssp.  
lindsayi (I)

Echinocereus  
schmollii (I)

Escobaria minima  
(I)

Escobaria sneedii (I)

Mammillaria  
pectinifera (I)

Mammillaria  
solisioides (I)

Melocactus  
conoideus (I)

Melocactus  
deinacanthus (I)

Melocactus  
glaucescens (I)

Melocactus  
paucispinus (I)

Obregonia denegrii  
(I)

Pachycereus  
militaris (I)

Pediocactus bradyi  
(I)

Pediocactus  
knowltonii (I)

Pediocactus  
paradinei (I)

Pediocactus  
peeblesianus (I)

*Pediocactus sileri* (I)

*Pelecyphora* spp. (I)

*Sclerocactus*  
*brevihamatus* ssp.  
*tobuschii* (I)

*Sclerocactus*  
*erectocentrus* (I)

*Sclerocactus glaucus*  
(I)

*Sclerocactus*  
*mariposensis* (I)

*Sclerocactus mesae-*  
*verdae* (I)

*Sclerocactus nyensis*  
(I)

*Sclerocactus*  
*papyracanthus* (I)

*Sclerocactus*  
*pubispinus* (I)

*Sclerocactus*  
*wrightiae* (I)

*Strombocactus* spp.  
(I)

*Turbinicarpus* spp.  
(I)

*Uebelmannia* spp.  
(I)

## CARYOCARACEAE

Caryocaracées

*Caryocar costaricense*  
(II) #4

Caryocar du Costa  
Rica

## COMPOSITAE (ASTERACEAE)

Saussurée, kuth

*Saussurea costus* (I)  
(également appelée  
*S. lappa*, *Aucklandia*)

Costus

lappa ou A. costus)

## CUCURBITACEAE

Zygosicyos pubescens  
(II) (également connue  
sous le nom de  
Xerosicyos pubescens)

Tobory

Zygosicyos tripartitus  
(II)

Betoboky

## CUPRESSACEAE

Fitzroya  
cupressoides (I)

Cyprés

Fitzroia, bois  
d'Alerce

Pilgerodendron  
uviferum (I)

Pilgerodendron

## CYATHEACEAE

Fougères  
arborescentes

Cyathea spp. (II) #4

Fougères  
arborescentes

## CYCADACEAE

Cycadales  
(cycadacées)

CYCADACEAE spp.  
(II) (sauf les espèces  
inscrites à l'annexe A)  
#4

Cycadales

Cycas beddomei (I)

## DICKSONIACEAE

Fougères  
arborescentes

Cibotium barometz (II)  
#4

Dicksonia spp. (II)  
(seulement les  
populations des  
Amériques; aucune  
autre population n'est  
inscrite aux annexes du  
présent règlement; y  
compris Dicksonia  
berteriana, D. externa,  
D. sellowiana et

Dicksones

	D. stuebelii) #4	
DIDIEREACEAE		Didiéracées
	DIDIEREACEAE spp. (II) #4	Didiéracées
DIOSCOREACEAE		Dioscorées
	Dioscorea deltoidea (II) #4	
DROSERACEAE		Attrape-mouches
	Dionaea muscipula (II) #4	Dionée attrape- mouches
EBENACEAE		Ébènes
	Diospyros spp. (II) (seulement les populations de Madagascar; aucune autre population n'est inscrite aux annexes du présent règlement) #5	
EUPHORBIACEAE		Euphorbes
	Euphorbia spp. (II) #4	Euphorbes
	[seulement les espèces succulentes, sauf:	
	1) Euphorbia misera;	
	2) les spécimens reproduits artificiellement de cultivars d'Euphorbia trigona;	
	3 les spécimens ) reproduits artificiellement d'Euphorbia lactea greffés sur des porte- greffes d'Euphorbia neriifolia reproduits artificiellement, lorsqu'ils sont:	

- cristulés, ou
- en éventail, ou
- mutants colorés;

4 les spécimens  
) reproduits  
artificiellement de  
cultivars  
d'Euphorbia«Mili»  
lorsqu'ils sont:

- facilement  
identifiables  
comme étant des  
spécimens  
reproduits  
artificiellement, et
- introduits dans  
l'Union ou  
ré(exportés) à  
partir de l'Union  
en envois d'au  
moins 100 plantes;

qui ne sont pas soumis  
au présent règlement;  
et

5) les espèces inscrites à  
l'annexe A]

*Euphorbia*  
*ambovombensis* (I)

*Euphorbia*  
*capsaintemariensis*  
(I)

*Euphorbia cremersii*  
(I) (y compris la  
forme *viridifolia* et  
la var. *rakotozafyi*)

*Euphorbia*  
*cylindrifolia* (I) (y  
compris la ssp.  
*tuberifera*)

*Euphorbia decaryi*

(I) (y compris les  
vars. ampanihyensis,  
robinsonii et  
spirosticha)

*Euphorbia francoisii*  
(I)

*Euphorbia*  
*handiensis* (II)

*Euphorbia lambii*  
(II)

*Euphorbia moratii*  
(I) (y compris les  
vars. antsingiensis,  
bemarrahensis et  
multiflora)

*Euphorbia*  
*parvicyathophora* (I)

*Euphorbia*  
*quartziticola* (I)

*Euphorbia stygiana*  
(II)

*Euphorbia*  
*tulearensis* (I)

## FAGACEAE

Hêtres, chênes

*Quercus*  
*mongolica* (III  
Fédération de  
Russie) #5

Chêne de Mongolie

## FOUQUIERIACEAE

Fouquierias

*Fouquieria columnaris*  
(II) #4

*Fouquieria*  
*fasciculata* (I)

*Fouquieria purpusii*  
(I)

## GNETACEAE

Gnétum

Gnetum  
montanum (III  
Népal) #1

JUGLANDACEAE

Juglandacées  
(noyers)

Oreomunnea pterocarpa  
(II) #4

Gavilàn

LAURACEAE

Aniba rosaeodora (II)  
(également appelée  
A. duckei) #12

Bois de rose

LEGUMINOSAE

Légumineuses

(FABACEAE)

Caesalpinia echinata (II)  
#10

Pernambouc, Pau-  
brasil

Dalbergia spp. (II)  
(seulement les  
populations de  
Madagascar) #5

Palissandres de  
Madagascar

Dalbergia  
cochinchinensis (II) #5

Palissandre du Siam

Dalbergia  
darienensis (III  
Panama)  
(population du  
Panama) #2

Dalbergia granadillo (II)  
#6

Palissandre  
granadillo

Dalbergia nigra (I)

Palissandre de Rio

Dalbergia retusa (II) #6

Cocobolo,  
palissandre  
cocobolo,  
palissandre du  
Belize

Dalbergia stevensonii  
(II) #6

Palissandre du  
Honduras

Dalbergia

Palissandre du



tucurensis (III Yucatan  
Nicaragua) #6

Dipteryx  
panamensis (III  
Costa  
Rica/Nicaragua)

Pericopsis elata (II) #5 Afroomsia,  
assamela

Platymiscium  
pleiostachyum (II) #4

Pterocarpus santalinus Santal rouge  
(II) #7

Senna meridionalis (II) Taraby

## LILIACEAE

Liliacées

Aloe spp. (II) (sauf les Aloès  
espèces inscrites à  
l'annexe A et Aloe vera,  
également appelée Aloe  
barbadensis, qui n'est  
pas inscrite aux  
annexes) #4

Aloe albida (I)

Aloe albiflora (I)

Aloe alfredii (I)

Aloe bakeri (I)

Aloe bellatula (I)

Aloe calcairophila  
(I)

Aloe compressa (I)  
(y compris les vars.  
paucituberculata,  
rugosquamosa et  
schistophila)

Aloe delphinensis (I)

Aloe descoingsii (I)

*Aloe fragilis* (I)

*Aloe haworthioides*  
(I) (y compris la var.  
*aurantiaca*)

*Aloe helenae* (I)

*Aloe laeta* (I) (y  
compris la var.  
*maniaensis*)

*Aloe parallelifolia*  
(I)

*Aloe parvula* (I)

*Aloe pillansii* (I)

*Aloe polyphylla* (I)

*Aloe rauhii* (I)

*Aloe suzannae* (I)

*Aloe versicolor* (I)

*Aloe vossii* (I)

## MAGNOLIACEAE

## Magnolias

*Magnolia liliifera* Safan  
var. *obovata* (III  
Népal) #1

## MELIACEAE

## Acajous, cèdres

*Cedrela fissilis*  
(III Bolivie) #5

*Cedrela lilloi* (III  
Bolivie) #5

*Cedrela odorata* Cèdre du Mexique  
(III  
Bolivie/Brésil; de  
plus, les pays  
suivants ont établi  
la liste de leurs  
populations  
nationales:  
Colombie,

Guatemala et  
Pérou) #5

Swietenia humilis (II)  
#4

Acajou du  
Honduras, Acajou  
de Tabasco

Swietenia macrophylla  
(II) (population  
néotropicale, y compris  
celle d'Amérique  
centrale et du Sud et des  
Caraïbes) #6

Acajou à grandes  
feuilles

Swietenia mahagoni (II)  
#5

Acajou de Cuba,  
acajou des Antilles

## NEPENTHACEAE

Népenthès (Ancien  
Monde)

Nepenthes spp. (II)  
(sauf les espèces  
inscrites à l'annexe A)  
#4

Népenthès

Nepenthes khasiana  
(I)

Nepenthes rajah (I)

## OLEACEAE

Olives, frênes

Fraxinus  
mandshurica (III  
Fédération de  
Russie) #5

Frêne de  
Mandchourie

## ORCHIDACEAE

Orchidées

ORCHIDACEAE spp.  
(II) (sauf les espèces  
inscrites à  
l'annexe A) [\(14\)](#) #4

Orchidées

Pour toutes les  
espèces suivantes  
d'orchidées inscrites  
à l'annexe A, les  
cultures de plantules  
ou de tissus  
obtenues in vitro en  
milieu solide ou

liquide et  
transportées en  
conteneurs stériles  
ne sont pas soumises  
au présent règlement  
si:

- elles ont été  
obtenues in vitro,  
dans des milieux  
solides ou  
liquides,
- elles  
correspondent à  
la définition de la  
mention  
«reproduits  
artificiellement»  
figurant à  
l'article 56 du  
règlement (CE)  
no 865/2006 de la  
Commission [\(15\)](#),  
et si
- lors de leur  
introduction dans  
l'Union ou de  
leur  
(ré)exportation à  
partir de l'Union,  
elles ont été  
transportées dans  
des conteneurs  
stériles.

*Aerangis ellisii* (I)

*Cephalanthera  
cucullata* (II)

*Cypripedium  
calceolus* (II)

*Dendrobium  
cruentum* (I)

*Goodyera  
macrophylla* (II)

*Laelia jongheana* (I)

Sabot-de-vénus

*Laelia lobata* (I)

*Liparis loeselii* (II)

*Ophrys argolica* (II)

*Ophrys lunulata* (II)

*Orchis scopulorum*  
(II)

*Paphiopedilum* spp.  
(I)

*Peristeria elata* (I)

Fleur du Saint-  
Esprit

*Phragmipedium* spp.  
(I)

*Renanthera*  
*imschootiana* (I)

*Spiranthes aestivalis*  
(II)

## OROBANCHACEAE

Orobanchacées

*Cistanche deserticola*  
(II) #4

Cistanche du désert

## PALMAE

Palmiers

## (ARECACEAE)

*Beccariophoenix*  
*madagascariensis* (II) #4

Manarano

*Chrysalidocarpus*  
*decipiens* (I)

*Lemurophoenix*  
*halleuxii* (II)

*Lodoicea*  
*maldivica* (III  
Seychelles) #13

Coco de mer

*Marojejya darianii* (II)

	Neodypsis decaryi (II) #4	Palmier triangle
	Ravenea louvelii (II)	
	Ravenea rivularis (II)	
	Satranala decussilvae (II)	
	Voanioala gerardii (II)	
PAPAVERACEAE		Papavéracées
		Meconopsis regia Coquelicot de (III Népal) #1 l'Himalaya
PASSIFLORACEAE		
	Adenia firingalavensis (II)	
	Adenia olaboensis (II)	Vahisasy
	Adenia subsessilifolia (II)	
PEDALIACEAE		Famille des pédaliacées
	Uncarina grandidieri (II)	
	Uncarina stellulifera (II)	
PINACEAE		Famille des pins
	Abies guatemalensis (I)	Sapin du Guatemala
		Pinus koraiensis (III Fédération de Russie) #5
PODOCARPACEAE		Podocarpes
		Podocarpus neriifolius (III Népal) #1
	Podocarpus	

parlatorei (I)

PORTULACACEAE

Pourpriers

Anacampseros spp. (II)  
#4

Avonia spp. (II) #4

Lewisia serrata (II) #4

PRIMULACEAE

Primulacées

Cyclamen spp. (II) [\(16\)](#)  
#4

Cyclamens

RANUNCULACEAE

Renoncules

Adonis vernalis (II) #2

Adonis, adonide de  
printemps

Hydrastis canadensis  
(II) #8

Hydraste du Canada

ROSACEAE

Rosacées

Prunus africana (II) #4

Prunier d'Afrique,  
pygeum

RUBIACEAE

Rubiacée

Balmea stormiae (I)

SANTALACEAE

Osyris lanceolata (II)  
(seulement les  
populations du Burundi,  
de l'Éthiopie, du Kenya,  
de l'Ouganda, du  
Rwanda et de la  
Tanzanie; aucune autre  
population n'est inscrite  
aux annexes) #2

Santal est-africain

SARRACENIACEAE

Sarracéniacées

Sarracenia spp. (II)  
(sauf les espèces  
inscrites à l'annexe A)  
#4

Sarracènes

Sarracenia oreophila  
(I)

Sarracenia rubra ssp.  
alabamensis (I)

Sarracenia rubra ssp.  
jonesii (I)

SCROPHULARIACEAE

Scrofulaires

Picrorhiza kurrooa (II)  
(sauf Picrorhiza  
scrophulariiflora) #2

STANGERIACEAE

Cycadales  
(stangériacées)

Bowenia spp. (II) #4

Stangeria eriopus (I)

TAXACEAE

Ifs

Taxus chinensis et  
taxons infraspécifiques  
de cette espèce (II) #2

If de Chine

Taxus cuspidata et  
taxons infraspécifiques  
de cette espèce (II) [\(17\)](#)  
#2

If du Japon

Taxus fuana et taxons  
infraspécifiques de cette  
espèce (II) #2

If du Tibet

Taxus sumatrana et  
taxons infraspécifiques  
de cette espèce (II) #2

If de Sumatra

Taxus wallichiana (II)  
#2

If de l'Himalaya

THYMELAEACEAE

Bois d'Agar, ramin

(AQUILARIACEAE)

Aquilaria spp. (II) #14

Bois d'Agar, bois  
d'aigle, Calambac,  
Oudh, bois d'Aloes



	Gonystylus spp. (II) #4	Ramin
	Gyrinops spp. (II) #14	Bois d'Agar
TROCHODENDRACEAE		Tetracentrons
(TETRACENTRACEAE)		
		Tetracentron sinense (III Népal) #1
VALERIANACEAE		Valérianacées
	Nardostachys grandiflora (II) #2	
VITACEAE		
	Cyphostemma elephantopus (II)	Lazampasika
	Cyphostemma laza (II)	Laza
	Cyphostemma montagnacii (II)	Lazambohitra
WELWITSCHIACEAE		Welwitschias
	Welwitschia mirabilis (II) #4	
ZAMIACEAE		Cycadales (zamiacées)
	ZAMIACEAE spp. (II) (sauf les espèces inscrites à l'annexe A) #4	Cycadales
	Ceratozamia spp. (I)	
	Chigua spp. (I)	
	Encephalartos spp. (I)	Arbres à pain
	Microcycas calocoma (I)	
ZINGIBERACEAE		Zingibéracées

Hedychium  
philippinense (II) #4

ZYGOPHYLLACEAE

Gaïac

Bulnesia sarmientoi (II)  
#11

Bulnesia, Palo santo

Guaiacum spp. (II) #2

Gaïac, Lignum-vitae

Annexe D

Noms communs

FAUNE

CHORDATA (CHORDÉS)

MAMMALIA

Mammifères

CARNIVORA

Canidae

Chiens, renards, loups

Vulpes vulpes griffithi (III  
Inde) §1

Renard commun sous-espèce  
griffithi

Vulpes vulpes montana (III  
Inde) §1

Renard commun sous-espèce  
montana

Vulpes vulpes pusilla (III  
Inde) §1

Renard commun sous-espèce  
pusilla

Mustelidae

Blaireaux, martres, belettes,  
etc.

Mustela altaica (III Inde) §1

Mustela erminea ferghanae  
(III Inde) §1

Hermine sous-espèce  
ferghanae

Mustela kathiah (III Inde) §1

Mustela sibirica (III Inde) §1

DIPROTODONTIA

Macropodidae

Kangourous, wallabies

Dendrolagus dorianus

Dendrolague unicolore,  
kangourou arboricole de

Doria

*Dendrolagus goodfellowi* Dendrolague, kangourou arboricole de Goodfellow

*Dendrolagus matschiei* Dendrolague, kangourou arboricole de Matschie

*Dendrolagus pulcherrimus* Dendrolague doré

*Dendrolagus stellarum* Dendrolague de Seri

## AVES

Oiseaux

## ANSERIFORMES

### Anatidae

Canards, oies, cygnes

*Anas melleri* Canard de Meller

## COLUMBIFORMES

### Columbidae

Pigeons, colombe poignardée, gouras, tourterelles, tourtelettes

*Columba oenops* Pigeon du Pérou

*Didunculus strigirostris* Diduncule strigiorostre

*Ducula pickeringii* Carpophage de Pickering

*Gallicolumba crinigera* Gallicolombe de Barlett

*Ptilinopus marchei* Ptilope de Marche

*Turacoena modesta* Phasianelle modeste

## GALLIFORMES

### Cracidae

Ortalides, hoccas, pénélopes

*Crax alector* Hocco de Guyane

*Pauxi unicornis* Hocco cornu

*Penelope pileata* Pénélope à poitrine rousse

### Megapodiidae

Mégapode maléo

*Eulipoa wallacei* Mégapode de Wallace

Phasianidae		Tétras, pintades, perdrix, faisans, tragopans
	<i>Arborophila gingica</i>	Torquéole de Gingi
	<i>Lophura bulweri</i>	Faisan de Bulwer
	<i>Lophura diardi</i>	Faisan prélat
	<i>Lophura inornata</i>	Faisan de Salvadori
	<i>Syrnaticus reevesii</i> §2	Faisan vénéré
PASSERIFORMES		
Bombycillidae		Jaseurs
	<i>Bombycilla japonica</i>	Jaseur du Japon
Corvidae		Corbeaux, corneilles, pies, geais
	<i>Cyanocorax caeruleus</i>	Geai azuré
	<i>Cyanocorax dickeyi</i>	Geai panaché
Cotingidae		Cotingas, coqs de roche
	<i>Procnias nudicollis</i>	Araponga à gorge nue
Emberizidae		Cardinal vert, paroares, calliste superbe
	<i>Dacnis nigripes</i>	Dacnis à pattes noires
	<i>Sporophila falcirostris</i>	Sporophile de Temminck
	<i>Sporophila frontalis</i>	Sporophile à front blanc
	<i>Sporophila hypochroma</i>	Sporophile à croupion roux
	<i>Sporophila palustris</i>	Sporophile des marais
Estrildidae		Amadine cou-coupé, astrilds, amarantes, capucins, bengalis, etc.
	<i>Amandava amandava</i>	Bengali rouge
	<i>Cryptospiza reichenovii</i>	Sénégal de Reichenow

	<i>Erythrura coloria</i>	Diamant de Mindanao
	<i>Erythrura viridifacies</i>	Diamant de Luçon
	<i>Estrilda quartinia</i> (souvent commercialisée sous <i>Estrilda melanotis</i> )	Astrild à ventre jaune
	<i>Hypargos niveoguttatus</i>	Sénégalé enflammé
	<i>Lonchura griseicapilla</i>	Capucin à tête grise
	<i>Lonchura punctulata</i>	Capucin damier
	<i>Lonchura stygia</i>	Capucin noir
Fringillidae		Chardonnerets, serins
	<i>Carduelis ambigua</i>	Verdier d'Oustalet
	<i>Carduelis atrata</i>	Chardonneret noir
	<i>Kozlowia roborowskii</i>	Roselin de Roborowski
	<i>Pyrrhula erythaca</i>	Bouvreuil à tête grise
	<i>Serinus canicollis</i>	Serin du Cap
	<i>Serinus citrinelloides hypostictus</i> (souvent commercialisée sous <i>Serinus citrinelloides</i> )	Serin est-africain
Icteridae		Ictéridés
	<i>Sturnella militaris</i>	Sturnelle des pampas
Muscicapidae		Gobe-mouches de l'Ancien Monde
	<i>Cochoa azurea</i>	Cochoa azuré
	<i>Cochoa purpurea</i>	Cochoa pourpré
	<i>Garrulax formosus</i>	Garrulaxe élégant
	<i>Garrulax galbanus</i>	Garrulaxe à gorge jaune
	<i>Garrulax milnei</i>	Garrulaxe à queue rouge
	<i>Niltava davidi</i>	Gobe-mouches de David

	<i>Stachyris whiteheadi</i>	Timalie de Whitehead
	<i>Swynnertonia swynnertoni</i> (également appelée <i>Pogonicichla swynnertoni</i> )	Rouge-gorge de Swynnerton
	<i>Turdus dissimilis</i>	Merle à poitrine noire
Pittidae		Brèves
	<i>Pitta nipalensis</i>	Brève à nuque bleue
	<i>Pitta steerii</i>	Brève de Steere
Sittidae		Sittelles
	<i>Sitta magna</i>	Sittelle géante
	<i>Sitta yunnanensis</i>	Sittelle du Yunnan
Sturnidae		Étourneaux, mainates et pique-bœufs
	<i>Cosmopsarus regius</i>	Spréo royal
	<i>Mino dumontii</i>	Mino de Dumont
	<i>Sturnus erythropygius</i>	Étourneau à tête blanche
REPTILIA		Reptiles
SAURIA		
Agamidae		
	<i>Physignathus cocincinus</i>	Dragon d'eau chinois
Anguidae		
	<i>Abronia graminea</i>	Lézard-crocodile
Gekkonidae		Geckos
	<i>Rhacodactylus auriculatus</i>	Gecko géant cornu
	<i>Rhacodactylus ciliatus</i>	Gecko géant crêté
	<i>Rhacodactylus leachianus</i>	Gecko géant de Leach
	<i>Teratoscincus microlepis</i>	

	Teratoscincus scincus	
Gerrhosauridae		Lézards épineux d'Afrique australe
	Zonosaurus karsteni	Zonosauve de Karstem
	Zonosaurus quadrilineatus	Zonosauve à quatre bandes
Iguanidae		
	Ctenosaura quinquecarinata	Iguane noir
Scincidae		Lézards
	Tribolonotus gracilis	Lézard casqué grêle
	Tribolonotus novaeguineae	Lézard casqué de Nouvelle-Guinée
SERPENTES		
Colubridae		Autres serpents
	Elaphe carinata §1	Élaphe carénée
	Elaphe radiata §1	Élaphe à tête cuivrée
	Elaphe taeniura §1	Élaphe à queue rayée
	Enhydris bocourti §1	Enhydre de Bocourt
	Homalopsis buccata §1	Homalopside joufflu
	Langaha nasuta	Langaha porte-épée
	Leioheterodon madagascariensis	Hétérodon de Madagascar ou serpent à groin de Madagascar
	Ptyas korros §1	Ptyas oriental
	Rhabdophis subminiatus §1	Rhabdophis à cou rouge
Hydrophiidae		Hydrophides, serpents marins
	Lapemis curtus (y compris Lapemis hardwickii) §1	Lapémide court
Viperidae		Crotales, vipères

Calloselasma rhodostoma §1 Callostome à lèvres roses

AMPHIBIA

ANURA

Grenouilles et crapauds

Dicroglossidae

Grenouilles

Limnonectes macrodon

Limnonectes macrodon

Hylidae

Rainettes

Phyllomedusa sauvagii

Leptodactylidae

Grenouilles néotropicales

Leptodactylus laticeps

Ranidae

Grenouilles

Pelophylax shqiperica

CAUDATA

Hynobiidae

Salamandres d'Asie

Ranodon sibiricus

Plethodontidae

Salamandres sans poumons

Bolitoglossa dofleini

Salamandridae

Tritons et salamandres

Cynops ensicauda

Echinotriton andersoni

Laotriton laoensis

Paramesotriton spp.

Urodèles

Salamandra algira

Tylototriton spp.

ACTINOPTERYGII

Poissons osseux

PERCIFORMES

Apogonidae



	<i>Pterapogon kauderni</i>	Apogon de Kaudern
ARTHROPODA (ARTHROPODES)		
INSECTA		Insectes
LEPIDOPTERA		Papillons
Papilionidae		Papillons, machaons, ornithoptères
	<i>Baronia brevicornis</i>	
	<i>Papilio grosemithi</i>	
	<i>Papilio maraho</i>	
MOLLUSCA (MOLLUSQUES)		
GASTROPODA		
Haliotidae		
	<i>Haliotis midae</i>	Ormeau de l'océan Indien
FLORE		
AGAVACEAE		Agaves
	<i>Calibanus hookeri</i>	
	<i>Dasyilirion longissimum</i>	
ARACEAE		Aracées (arums)
	<i>Arisaema dracontium</i>	Dragon vert
	<i>Arisaema erubescens</i>	
	<i>Arisaema galeatum</i>	
	<i>Arisaema nepenthoides</i>	
	<i>Arisaema sikokianum</i>	
	<i>Arisaema thunbergii</i> var. <i>urashima</i>	
	<i>Arisaema tortuosum</i>	
	<i>Biarum davisii</i> ssp.	

	marmarisense	
	Biarum ditschianum	
COMPOSITAE (ASTERACEAE)		Saussurée, kuth
	Arnica montana §3	Arnica, tabac des montagnes ou bétoine des montagnes, thé des Vosges
	Othonna cacalioides	
	Othonna clavifolia	
	Othonna hallii	
	Othonna herrei	
	Othonna lepidocaulis	
	Othonna retrorsa	
ERICACEAE		Éricacées
	Arctostaphylos uva-ursi §3	Petit buis des Alpes ou raisin d'ours
GENTIANACEAE		Gentianes
	Gentiana lutea §3	Gentiane jaune ou grande gentiane
LILIACEAE		Liliaceae
	Trillium pusillum	Trillium pusillum
	Trillium rugelii	Trillium rugelii
	Trillium sessile	Trillium sessile
LYCOPODIACEAE		Lycopodes, pieds-de-loup
	Lycopodium clavatum §3	Herbe aux massues
MELIACEAE		Acajous, cèdres
	Cedrela montana §4	
	Cedrela oaxacensis §4	
	Cedrela salvadorensis §4	

	Cedrela tonduzii §4	
MENYANTHACEAE		Trèfles d'eau
	Menyanthes trifoliata §3	Trèfle d'eau
PARMELIACEAE		Parmeliaceae
	Cetraria islandica §3	
PASSIFLORACEAE		Roses du désert
	Adenia glauca	Rose du désert
	Adenia pechuelli	Rose du désert
PEDALIACEAE		Griffe du diable
	Harpagophytum spp. §3	Griffe du diable
PORTULACACEAE		Pourpiers
	Ceraria carrissoana	
	Ceraria fruticulosa	
SELAGINELLACEAE		Sélaginelles
	Selaginella lepidophylla	

(1) Directive 2009/147/CE du Parlement européen et du Conseil du 30 novembre 2009 concernant la conservation des oiseaux sauvages ([JO L 20 du 26.1.2010, p. 7](#)).

(2) Directive 92/43/CEE du Conseil du 21 mai 1992 concernant la conservation des habitats naturels ainsi que de la faune et de la flore sauvages ([JO L 206 du 22.7.1992, p. 7](#)).

(3) Population de l'Argentine (inscrite à l'annexe B):

À seule fin de permettre le commerce international de la laine obtenue par la tonte de vigognes vivantes des populations inscrites à l'annexe B, des tissus et des produits qui en dérivent et autres articles artisanaux. L'envers des tissus doit porter le logo adopté par les États de l'aire de répartition de l'espèce, signataires du «Convenio para la Conservación y Manejo de la Vicuña», et les lisières les mots «VICUÑA-ARGENTINA». Les autres produits doivent porter une étiquette incluant le logo et les mots «VICUÑA-ARGENTINA-ARTESANÍA». Tous les autres spécimens sont considérés comme des spécimens d'espèces inscrites à l'annexe A, et leur commerce est réglementé en conséquence.

(4) Population de la Bolivie (inscrite à l'annexe B):

À seule fin de permettre le commerce international de la laine obtenue par la tonte de vigognes vivantes, ainsi que des tissus et des articles qui en dérivent, y compris les articles artisanaux de luxe et les articles tricotés. L'envers des tissus doit porter le logo adopté par les États de l'aire de répartition de l'espèce, signataires du «Convenio para la Conservación y Manejo de la Vicuña», et

les lisières les mots «VICUÑA-BOLIVIA». Les autres produits doivent porter une étiquette incluant le logo et les mots «VICUÑA-BOLIVIA-ARTESANÍA». Tous les autres spécimens sont considérés comme des spécimens d'espèces inscrites à l'annexe A, et leur commerce est réglementé en conséquence.

(5) Population du Chili (inscrite à l'annexe B):

À seule fin de permettre le commerce international de la laine obtenue par la tonte de vigognes vivantes des populations inscrites à l'annexe B, ainsi que des tissus et des articles qui en dérivent, y compris les articles artisanaux de luxe et les articles tricotés. L'envers des tissus doit porter le logo adopté par les États de l'aire de répartition de l'espèce, signataires du «Convenio para la Conservación y Manejo de la Vicuña», et les lisières les mots «VICUÑA-CHILE». Les autres produits doivent porter une étiquette incluant le logo et les mots «VICUÑA-CHILE-ARTESANÍA». Tous les autres spécimens sont considérés comme des spécimens d'espèces inscrites à l'annexe A, et leur commerce est réglementé en conséquence.

(6) Population de l'Équateur (inscrite à l'annexe B):

À seule fin de permettre le commerce international de la laine obtenue par la tonte de vigognes vivantes, ainsi que des tissus et des articles qui en dérivent, y compris les articles artisanaux de luxe et les articles tricotés. L'envers des tissus doit porter le logo adopté par les États de l'aire de répartition de l'espèce, signataires du «Convenio para la Conservación y Manejo de la Vicuña», et les lisières les mots «VICUÑA ECUADOR». Les autres produits doivent porter une étiquette incluant le logo et les mots «VICUÑA ECUADOR-ARTESANÍA».

Tous les autres spécimens sont considérés comme des spécimens d'espèces inscrites à l'annexe A, et leur commerce est réglementé en conséquence.

(7) Population du Pérou (inscrite à l'annexe B):

À seule fin de permettre le commerce international de la laine obtenue par la tonte de vigognes vivantes et du stock de 3 249 kg de laine qui existait au Pérou au moment de la 9e session de la conférence des parties (novembre 1994), ainsi que des tissus et des articles qui en dérivent, y compris les articles artisanaux de luxe et les articles tricotés. L'envers des tissus doit porter le logo adopté par les États de l'aire de répartition de l'espèce, signataires du «Convenio para la Conservación y Manejo de la Vicuña», et les lisières les mots «VICUÑA-PERU». Les autres produits doivent porter une étiquette incluant le logo et les mots «VICUÑA-PERU-ARTESANÍA». Tous les autres spécimens sont considérés comme des spécimens d'espèces inscrites à l'annexe A, et leur commerce est réglementé en conséquence.

(8) Toutes les espèces figurent à l'annexe II de la convention, à l'exception de *Balaena mysticetus*, *Eubalaena* spp., *Balaenoptera acutorostrata* (sauf la population de l'ouest du Groenland), *Balaenoptera bonaerensis*, *Balaenoptera borealis*, *Balaenoptera edeni*, *Balaenoptera musculus*, *Balaenoptera omurai*, *Balaenoptera physalus*, *Megaptera novaeangliae*, *Orcaella brevirostris*, *Orcaella heinsohni*, *Sotalia* spp., *Sousa* spp., *Eschrichtius robustus*, *Lipotes vexillifer*, *Caperea marginata*, *Neophocaena phocaenoides*, *Phocoena sinus*, *Physeter macrocephalus*, *Platanista* spp., *Berardius* spp., *Hyperoodon* spp., qui figurent à l'annexe I. Les spécimens des espèces figurant à l'annexe II de la convention, y compris les produits et dérivés autres que les produits à base de viande utilisés à des fins commerciales, capturés par les habitants du Groenland conformément au permis délivré par l'autorité compétente, sont considérés comme relevant de l'annexe B. Un quota d'exportation annuel égal à zéro a été établi pour les spécimens vivants de la population de *Tursiops truncatus* de la mer Noire prélevés dans la nature à des fins principalement commerciales.

(9) Populations du Botswana, de la Namibie, de l'Afrique du Sud et du Zimbabwe (inscrites à l'annexe B):

À seule fin de permettre: a) les transactions non commerciales portant sur des trophées de chasse; b) le commerce d'animaux vivants vers des destinataires appropriés et acceptables au sens de la

résolution Conf. 11.20 pour le Botswana et le Zimbabwe, et pour des programmes de conservation in situ pour la Namibie et l'Afrique du Sud; c) le commerce des peaux; d) le commerce des poils; e) les transactions (commerciales ou non commerciales pour le Botswana, la Namibie et l'Afrique du Sud et non commerciales pour le Zimbabwe) portant sur des articles en cuir; f) les transactions, non commerciales pour la Namibie, portant sur des équipes marqués et certifiés individuellement, intégrés à des bijoux finis et les transactions, non commerciales pour le Zimbabwe, portant sur des sculptures en ivoire; g) le commerce d'ivoire brut enregistré (pour l'Afrique du Sud, le Botswana, la Namibie et le Zimbabwe, les défenses entières et les morceaux) aux conditions suivantes: i) uniquement les stocks enregistrés appartenant au gouvernement, provenant de l'État (à l'exclusion de l'ivoire saisi et de l'ivoire d'origine inconnue); ii) uniquement à destination de partenaires commerciaux dont le secrétariat aura vérifié, en consultation avec le Comité permanent, qu'ils disposent d'une législation nationale et de mesures de contrôle du commerce intérieur suffisantes pour garantir que l'ivoire importé ne sera pas réexporté et qu'il sera géré en respectant toutes les obligations découlant de la résolution Conf. 10.10 (Rev. CoP14) concernant la fabrication et le commerce intérieurs; iii) pas avant que le secrétariat n'ait vérifié les pays d'importation prospectifs et les stocks enregistrés appartenant au gouvernement; iv) l'ivoire brut exporté conformément à la vente sous conditions de stocks d'ivoire enregistrés appartenant au gouvernement approuvée à la CoP12, à savoir 30 000 kg pour l'Afrique du Sud, 20 000 kg pour le Botswana et 10 000 kg pour la Namibie; v) en plus des quantités approuvées à la CoP12, l'ivoire appartenant au gouvernement provenant de l'Afrique du Sud, du Botswana, de la Namibie et du Zimbabwe, enregistré au 31 janvier 2007 et vérifié par le secrétariat peut être commercialisé et expédié, avec l'ivoire indiqué au point g) iv) ci-dessus, en une seule fois, sous la stricte supervision du secrétariat; vi) les produits de la vente sont utilisés exclusivement pour la conservation de l'éléphant et les programmes de conservation et de développement communautaire dans l'aire de répartition des éléphants ou à proximité; et vii) les quantités supplémentaires précisées au point g) v) ci-dessus ne sont commercialisées que lorsque le Comité permanent a décidé que les conditions susmentionnées sont remplies; h) aucune autre proposition d'autorisation du commerce d'ivoire provenant d'éléphants de populations déjà inscrites à l'annexe B n'est soumise à la conférence des parties pendant une période commençant à la date de la CoP14 et s'achevant neuf ans après la vente unique d'ivoire prévue conformément aux dispositions des points g) i), g) ii), g) iii), g) vi) et g) vii). De plus, de telles propositions sont traitées conformément aux décisions 14.77 et 14.78 (Rev. CoP15). Sur proposition du secrétariat, le Comité permanent peut décider de l'arrêt total ou partiel de ce commerce si les pays d'exportation ou d'importation ne respectent pas les conditions énoncées, ou s'il est prouvé que le commerce a des effets préjudiciables sur les autres populations d'éléphants. Tous les autres spécimens sont considérés comme des spécimens d'espèces inscrites à l'annexe A, et leur commerce est réglementé en conséquence.

(10) Cette énumération comprend le taxon *Scleropages inscriptus* récemment décrit.

(11) Ne sont pas soumis aux dispositions du présent règlement:

les fossiles;

le sable de corail, c'est-à-dire le matériau composé entièrement ou en partie de fragments de coraux morts, finement écrasés, ne dépassant pas 2 mm de diamètre, non identifiables au niveau du genre, et pouvant également contenir, entre autres, des restes de foraminifères, de coquilles de mollusques et de crustacés, et de corallines;

les fragments de coraux (y compris gravier et gravats), c'est-à-dire les fragments non agglomérés de coraux morts, cassés ou en forme de doigt, et autres matériaux de 2 à 30 mm mesurés dans toute direction, non identifiables au niveau du genre.

(12) Le commerce des spécimens dont le code de source est A n'est autorisé que si les spécimens commercialisés présentent des cataphylles.

**(13)** Les spécimens reproduits artificiellement des hybrides et/ou cultivars suivants ne sont pas soumis aux dispositions du présent règlement:

*Hatiora* × *graeseri*

*Schlumbergera* × *buckleyi*

*Schlumbergera russelliana* × *Schlumbergera truncata*

*Schlumbergera orssichiana* × *Schlumbergera truncata*

*Schlumbergera opuntioides* × *Schlumbergera truncata*

*Schlumbergera truncata* (cultivars)

Cactaceae spp. mutants colorés, greffés sur les porte-greffes suivants: *Harrisia*«*Jusbertii*», *Hylocereus trigonus* ou *Hylocereus undatus*

*Opuntia microdasys* (cultivars)

**(14)** Les hybrides reproduits artificiellement de *Cymbidium*, *Dendrobium*, *Phalaenopsis* et *Vanda* ne sont pas soumis aux dispositions du présent règlement lorsque les spécimens sont facilement reconnaissables comme ayant été reproduits artificiellement et ne présentent pas de signes d'une origine sauvage, tels que des dégâts mécaniques ou une forte déshydratation résultant du prélèvement, une croissance irrégulière et une taille et une forme hétérogènes par rapport au taxon et à l'envoi, des algues ou autres organismes épiphyllés adhérant aux feuilles, ou des dégâts causés par les insectes ou autres ravageurs; et

- a) lorsqu'ils sont expédiés alors qu'ils ne sont pas en fleur, les spécimens doivent être commercialisés dans des envois composés de conteneurs individuels (cartons, boîtes, caisses ou étagères individuelles des CC Containers) contenant chacun 20 plants ou plus du même hybride; les plants de chaque conteneur doivent présenter une grande uniformité et un bon état de santé, et les envois doivent être assortis de documents, comme une facture, indiquant clairement le nombre de plants de chaque hybride; ou
- b) lorsqu'ils sont expédiés en fleur, c'est-à-dire avec au moins une fleur ouverte par spécimen, un nombre minimal de spécimens par envoi n'est pas requis, mais les spécimens doivent avoir été traités professionnellement pour le commerce de détail, c'est-à-dire être étiquetés au moyen d'une étiquette imprimée ou présentés dans un emballage imprimé indiquant le nom de l'hybride et le pays de traitement final. Ces indications devraient être bien visibles et permettre une vérification facile.

Les plants qui ne remplissent pas clairement les conditions requises pour bénéficier de la dérogation doivent être assortis des documents CITES appropriés.

**(15)** Règlement (CE) no 865/2006 de la Commission du 4 mai 2006 portant modalités d'application du règlement (CE) no 338/97 du Conseil relatif à la protection des espèces de faune et de flore sauvages par le contrôle de leur commerce ([JO L 166 du 19.6.2006, p. 1](#)).

**(16)** Les spécimens reproduits artificiellement des cultivars de *Cyclamen persicum* ne sont pas soumis aux dispositions du présent règlement. La dérogation ne s'applique cependant pas aux spécimens commercialisés sous forme de tubercules dormants.

**(17)** Les hybrides et cultivars de *Taxus cuspidata* reproduits artificiellement, en pots ou autres conteneurs de petite taille, chaque envoi étant accompagné d'une étiquette ou d'un document

indiquant le nom du ou des taxons et la mention «reproduit artificiellement», ne sont pas soumis aux dispositions du présent règlement.